

جامعة غرداية  
كلية العلوم الاقتصادية ، التجارية وعلوم التسيير  
قسم العلوم المالية والمحاسبة



مذكرة مقدمة لاستكمال متطلبات نيل شهادة ماستر أكاديمي

الميدان: علوم اقتصادية، علوم التسيير وعلوم تجارية

الشعبة: علوم مالية ومحاسبة

التخصص: تدقيق ومراقبة التسيير

من إعداد الطالبين:

محمد ياسين بومهراس

عبد الكريم شريف

بعنوان:

**دور المراقب المالي في تجسيد الرقابة المسبقة على  
ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري**

دراسة حالة – مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية –

نوقشت وأجيزت علنا بتاريخ:.....

أمام اللجنة المكونة من السادة:

...../ (الدرجة العلمية- جامعة غرداية) رئيسا

الأستاذ الدكتور/ عجيبة محمد..... أستاذ – جامعة غرداية مشرفا

...../ (الدرجة العلمية- جامعة غرداية)

السنة الجامعية 2018/2017



جامعة غرداية  
كلية العلوم الاقتصادية ، التجارية وعلوم التسيير  
قسم العلوم المالية والمحاسبة



مذكرة مقدمة لاستكمال متطلبات نيل شهادة ماستر أكاديمي

الميدان: علوم اقتصادية، علوم التسيير وعلوم تجارية

الشعبة: علوم مالية ومحاسبة

التخصص: تدقيق ومراقبة التسيير

من إعداد الطالبين:

محمد ياسين بومهراس

عبد الكريم شريف

بعنوان:

**دور المراقب المالي في تجسيد الرقابة المسبقة على  
ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري**

دراسة حالة – مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية –

نوقشت وأجيزت علنا بتاريخ:.....

أمام اللجنة المكونة من السادة:

...../ (الدرجة العلمية- جامعة غرداية) رئيسا

الأستاذ الدكتور/ عجيبة محمد..... أستاذ – جامعة غرداية مشرفا

...../ (الدرجة العلمية- جامعة غرداية)

السنة الجامعية 2018/2017

# الإهداء

إلى من علمني النجاح والصبر، إلى من افتقده في مواجهة الصعاب، ولم تمهله الدنيا لأرتوي من حنانه... إلى روح أبي الطاهرة رحمه الله تعالى و اسكنه فسيح جنانه، أمين يا رب العالمين.

و إلى من تتسابق الكلمات لتخرج معبرة عن مكنون ذاتها، من علمتني وعانت الصعاب لأصل إلى ما أنا فيه وعندما تكسوني الهموم أسبح في بحر حنانه ليخفف من آلامي.. أُمي العزيزة أطال الله في عمرها.

إلى التي صمدت معي في مصائب الدهر و صعابه، فكانت البلمسم لجراحي، زوجتي الغالية.

إلى من ادخلن السرور و البهجة إلى حياتي، ملكاي الصغيرتين ، بناتي سارة و سلمى .

إلى كافة الإخوة: الزهرة و أولادها، احمد وابنته، عبد المالك و ابنه، إيمان و أولادها، فيصل، نور الهدى.

إلى أصدقاء الدرب الأعزاء: كمال، هشام، عبد الله، بن علي يوسف و إلى صديقي في المذكرة شريف عبد الكريم.

إلى أصدقاء العمل : خميس رحيم، عمر فرج الله، خن ميلود، عمار خليل ، عبو إيمان، توفيق بساسي، وجميع موظفي الرقابة المالية لبلدية غرداية .

إلى كل من وسعه قلبي ولم تسعه ورقتي...

عيب الأيام ذكريات وعيب الذكريات أنها لا تعود...

محمد ياسين

# الإهداء

إلى من جرع الكأس فارغاً ليسقيني قطرة حب

إلى من كلت أنامله ليقدّم لنا لحظة سعادة

إلى من حصد الأشواك عن دربي ليمهد لي طريق العلم

إلى القلب الكبير (والدي العزيز)

إلى من علمتني الحب والحنان

إلى رمز الوفاء وبلسم الشفاء

إلى القلب الناصع بالبياض (والدتي الحبيبة)

إلى القلوب الطاهرة الرقيقة والنفوس البريئة إخوتي وأخواتي

إلى ريحانة حياتي وزوجتي وابنائي عاصم، و جواد حفظهم الله

الآن تفتح الأشرعة وترفع المرساة لتتطلق السفينة في عرض بحر واسع مظلم هو  
بحر الحياة وفي هذه الظلمة لا يضيء إلا قنديل الذكريات ذكريات الأخوة البعيدة إلى  
الذين أحببتهم وأحبوني (أصدقائي)

عبد الكريم

# تَشْكُرَات

قال تعالى ﴿ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَدْخِلْنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ ﴾ سورة النمل [الآية : 19]  
نحمد الله تعالى الكريم المنان الرحمان الرحيم على فضله العظيم و على  
جوده و عطائه الكريم و توفيقه لنا لإنجاز هذا البحث البسيط و نحمده  
سبحانه أنه يسر لنا طريقا نلتمس فيه علما.

و عملا بقوله صلى الله عليه و سلم ( من لا يشكر الناس لا يشكر الله )  
نتوجه بالشكر الجزيل للمشرف الأستاذ الدكتور عجيلة محمد الذي لم يبخل  
علينا بتقديم التوجيهات لإنجاز هذا البحث كما لا ننسى جميع أساتذة  
تخصص ماستر تدقيق و مراقبة التسيير.

الشكر الجزيل إلى كل الزملاء و إلى كل طلبة قسم العلوم المالية و  
المحاسبة، و إلى كل من ساهم في انجاز هذا البحث من قريب أو من بعيد  
و اخص بالذكر السيد: مدير مركز التكوين المهني و التمهين المختلط  
بمرماد ولاية غرداية "بن حمزة محمد"، و جميع موظفي المركز لاسيما  
السيد: بوعرعارة سعد العون المكلف بالتوجيه و الاستقبال، فلهم خالص  
الدعوات و فائق التقدير و كامل الاحترام.



# الملخص

تهدف هذه الدراسة إلى إلقاء الضوء على العمليات التي يقوم بها المراقب المالي في إطار الرقابة المسبقة على ميزانيات المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري حيث تمثلت إشكالية بحثنا في: " فيما يتمثل دور المراقب المالي في تجسيد الرقابة المسبقة على ميزانية المؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري (حالة مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغردية)؟".

وسعياً منا للإجابة على الإشكالية تطرقنا إلى لمحة ، عن الرقابة المالية و كذا عمل المراقب المالي و الميزانية العمومية وكذا المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري وفي الأخير تم الاعتماد على بعض الدراسات السابقة التي لها علاقة بالموضوع، مع ذكر أوجه التشابه والاختلاف، ثم جاءت الدراسة الميدانية كمحاولة منا لمعرفة الدور الذي يلعبه المراقب المالي في الرقابة المسبقة ، معتمدين في ذلك على منهج دراسة الحالة حيث اعتمدنا على دراسة ميزانية التسيير لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغردية وفقاً للتشريعات والقوانين المعمول بها ، وتوصلنا إلى نتائج أهمها :

**الكلمات المفتاحية : مراقب مالي - رقابة مالية - رقابة مسبقة - ميزانية عمومية - نفقة عامة**

## **Résumé:**

Dans ce mémoire nous essayons de définir et déterminer les missions qu'ils exercent par le contrôleur financier, notamment dans sa mission principale qui est le contrôle préalable des dépenses engagées par les institutions et administrations publiques, à partir d'une étude de cas s'articuler autour de rôle du contrôleur financier dans l'exécution de contrôle préalable des dépenses engagées sur le budget de centre de formation professionnelle et apprentissage mixte de la wilaya de Ghardaïa, et pour répondre de ce problème proposé, nous avons traité dans ce mémoire aux taches de l'organisme de contrôle financier, les prérogatives du contrôleur financier, la comptabilité publique, et les budget des établissements publics à caractère administratif.

Notre étude est axée sur des études effectuées antérieurement dans ce sujet, et avec la comparaison on a essayé de citer tous les points communs et les divergences.

En conclusion, et avec cette étude de cas pratique qui permet de définir, et d'éclaircir le rôle du contrôleur financier, et ses prérogatives énoncés dans les textes législatifs et réglementaires en vigueur, et nous sommes parvenus aux résultats suivants :

**Les mots clé : Contrôleur financier - Contrôle financier - Contrôle préalable - budget publique - dépense publique.**



## الفهرس

II.....	الإهداء
IV .....	تشكرات
V .....	الملخص
VII.....	الفهرس
IX.....	قائمة الجداول و الأشكال
X.....	قائمة الملاحق
أ-هـ .....	مقدمة
17 .....	الفصل الأول: الادبيات النظرية والدراسات السابقة
18 .....	تمهيد
19.....	المبحث الأول: الاطار النظري للرقابة المالية وميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري
19 .....	المطلب الأول : أساسيات حول الرقابة المالية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري
24 .....	المطلب الثاني : ماهية المراقب المالي
27 .....	المطلب الثالث : متطلبات الرقابة المالية على الميزانية العمومية
32 .....	المبحث الثاني : الدراسات السابقة
32 .....	المطلب الأول : الدراسات الوطنية
34 .....	المطلب الثاني : الدراسات الأجنبية

37	المطلب الثالث : الدراسات الاخرى
38	خلاصة الفصل الاول
43	الفصل الثاني : الادبيات التطبيقية
44	تمهيد
45	المبحث الأول : تقديم عام حول مركز التكوين المهني و التمهين المختلط- لولاية غرداية -
45	المطلب الأول : التعريف بمركز التكوين المهني و التمهين المختلط - ولاية غرداية
50	المطلب الثاني : سياسة التكوين المهني للمركز و دوره التنموي
53	المطلب الثالث : دراسة و تحليل الهيكل التنظيمي للمركز
59	المبحث الثاني: الرقابة المسبقة على ميزانية مركز التكوين المهني و التمهين المختلط غرداية
59	المطلب الأول : دراسة ميزانية المركز
61	المطلب الثاني : الاجراءات و الخطوات المتبعة
66	المطلب الثالث : دور المراقب المالي في تنفيذ ميزانية المركز
70	خلاصة الفصل الثاني
72	الخاتمة
76	قائمة المراجع والمصادر
81	الملاحق

## اولا: قائمة الجداول

- الجدول رقم 01: مؤشرات أداء الميزانية العمومية.....31
- الجدول رقم 02: وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2016 ( الفرع الأول ).....62
- الجدول رقم 03: وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2016 ( الفرع الثاني ).....62
- الجدول رقم 04: وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2017 ( الفرع الأول ).....63
- الجدول رقم 05: وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2017 ( الفرع الثاني ).....64

## ثانيا: قائمة الأشكال

- الشكل رقم 01: الهيكل التنظيمي لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط -مرماد-غرداية.....53

## قائمة الملاحق

- الملحق رقم 01: القرار الوزاري المشترك
- الملحق رقم 02: طلب المصادقة على الميزانية الأولية لسنة 2018
- الملحق رقم 03: مدونة الميزانية
- الملحق رقم 04: محضر جلسة مجلس التوجيه
- الملحق رقم 05: الحوصلة العامة لميزانية التسيير لسنة 2018
- الملحق رقم 06: وثيقة الأخذ بالحساب
- الملحق رقم 07: وضعية الالتزامات لسنة 2016 ( حوصلة عامة )
- الملحق رقم 08: وضعية الالتزامات لسنة 2017 ( حوصلة عامة )
- الملحق رقم 09: سند الطلب رقم 87 لسنة 2016
- الملحق رقم 10: حالة حظيرة السيارات لسنة 2015
- الملحق رقم 11: التقرير التقدومي لسند الطلب رقم 87
- الملحق رقم 12: مذكرة رفض مؤقت
- الملحق رقم 13: مذكرة الرفض المؤقت بعد رفع التحفظات
- الملحق رقم 14: وثيقة الالتزام رقم 03 لسنة 2016
- الملحق رقم 15: سند الطلب رقم 39 لسنة 2017
- الملحق رقم 16: حالة حظيرة السيارات لسنة 2016
- الملحق رقم 17: وثيقة الالتزام رقم 03 لسنة 2017

# المقدمة

## أ) توطئة

تعتبر الجزائر من الدول التي اهتمت كغيرها من الدول والمجتمعات بعملية الرقابة بكل صورها وأشكالها باعتبارها أحد الوظائف والعناصر الأساسية في تحسين وتسيير أداء وفعالية الإدارة العامة .

حيث سمحت منذ الإستقلال إلى وضع نظام رقابي مالي مبني على أساليب وآليات علمية مدروسة وفق للتجربة، والواقع من أجل حراسة و متابعة حركة الأموال على مختلف المؤسسات العمومية لذا كان على الدولة الجزائرية التدخل لخلق الآليات المناسبة لذلك والمتمثلة في أجهزتها الرقابية المختلفة والتي تعتبر من أكثر أنواع الرقابة فعالية و المطبقة على جميع المؤسسات العمومية، والهيئات المحلية لضمان حماية الإقتصاد الوطني والمجتمع وإخضاع المؤسسات العمومية والبلديات وكل الكيانات الأخرى إلى المحاسبة العمومية، وإلى رقابة مشددة على التسيير وصرف المال العام.

## أ) الإشكالية

وعلى ضوء ما سبق يمكن صياغة الإشكالية الرئيسية التالية : فيما يتمثل دور المراقب المالي في تجسيد الرقابة المسبقة على ميزانية المؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري (حالة مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغردية) ؟

وعلى هذا يمكن صياغة الأسئلة الفرعية التالية :

- ماذا يقصد بالرقابة المالية ؟
- ماهو مفهوم المراقب المالي ؟ وما هي مهامه وفق التشريع الجزائري؟
- كيف تتم الرقابة المالية على الميزانية العمومية ؟
- ما هي المؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري؟
- ماهو واقع الرقابة المالية على ميزانية مركز التكوين المهني و التمهين؟

للإلمام بجوانب الموضوع والإشكالية الجوهرية المطروحة، يمكن تقديم الفرضيات كما يلي :

## (ب) الفرضيات :

- تتمثل الرقابة المالية في مجموع عمليات التأكد والتحقق من أن جميع النفقات العمومية تم الالتزام بها طبقا للتشريعات والتنظيمات المعمول بها في هذا المجال.
- المراقب المالي هو الشخص المؤهل قانونا للرقابة القبلية على النفقات العمومية ؛ ومهمته الأساسية التأكد من تطابق النفقة مع الإعتماد المخصص لها.
- المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري هي هيئات عمومية تخضع للقواعد المطبقة على الإدارة و لمبدأ التخصص ، كما أنها تتمتع بنفس النظام المالي و الحسابي المطبق على الإدارة .

## (ت) أهداف الدراسة :

بالإضافة إلى الإجابة على إشكالية البحث، واختبار صحة الفرضيات المتبناة، تسعى هذه الدراسة إلى تحقيق ما يلي :

- تسليط الضوء على أهم الجوانب النظرية والتطبيقية للرقابة المالية؛
- إبراز طبيعة عمل ومهام ومسؤوليات المراقب المالي وفق التشريع الجزائري.
- التعرف على أهم القوانين و المراسيم المنظمة لعملية الرقابة المالية.
- الإلمام بمختلف مراحل وإجراءات الرقابة المسبقة على الميزانية العمومية.
- تسليط الضوء أكثر على اهم مراحل اعداد ميزانية المؤسسات ذات الطابع الاداري.
- إبراز دور المراقب المالي في تجسيد الرقابة المسبقة على ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري .

## (ث) أهمية الدراسة :

للإلمام بموضوع البحث والإشكالية المطروحة يمكن تقديم أهمية الدراسة كما يلي :

تكمن أهمية الدراسة في محاولة تسليط الضوء على دور المراقب المالي في عملية الرقابة على ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري، والتي تعتبر كأحد أوجه الرقابة على صرف النفقات العمومية وما لها من أهمية خصوصا في الوقت الراهن الذي يمر فيه الإقتصاد الوطني من تذبذب مستمر و ما تبنته الدولة من وضع سياسة تشغيفية خاصة في الالتزام بفصل تسيير المصالح من ميزانية مراكز التكوين المهني .

## ج) مبررات اختيار الموضوع :

للإمام بجوانب البحث ومعالجة الإشكالية، يمكن تقديم الأسباب الذاتية والموضوعية كما يلي :

## ● الأسباب الذاتية :

- الرغبة في توسيع المعارف في مجال الرقابة على الأموال العمومية .
- محاولة ربط وإسقاط الجانب العلمي الأكاديمي مع الجانب العملي المهني.
- الإطلاع على التشريعات والقوانين المتعلقة بالرقابة المالية على المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري.
- معرفة الفرق في الاجراءات و المراحل التي تمر بها ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري و غيرها من المؤسسات الاخرى كالطابع التجاري و الصناعي مثلا.

## ● الأسباب الموضوعية :

- كون موضوع البحث من أهم المواضيع المطروحة على الساحة الإقتصادية خاصة في السنوات الأخيرة.
- علاقة الموضوع بالتحخصص.
- محاولة تقديم فائدة علمية ومرجع علمي، يستفيد منه الأكاديميين والمهنيين ذوو الاختصاص.
- تسليط الضوء على نموذج جديد، في كيفية تجسيد الرقابة المسبقة على المؤسسات ذات الطابع الإداري.
- تزامن هذه الدراسة و توجه الدولة نحو التقليل من الانفاق العام للمؤسسات بصفة عامة و المؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري بصفة خاصة.

## ج) حدود الدراسة :

تتمثل حدود الدراسة فيما يلي :

- الحدود الزمانية : من أجل الإمام بمختلف الجوانب العلمية والعملية للبحث، قمنا باختيار المدة الزمنية للدراسة والتي تمثلت في السنتين المائيتين للفترة (2016-2017)، حيث تمت دراسة الفرع الثاني من ميزانية التسيير و المتعلق بتسيير المصالح.



- الحدود المكانية : ترتبط هذه الدراسة من الناحية المكانية بدراسة مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية، حيث تم

إجراء الرقابة المسبقة على ميزانية هذا المركز .

(خ) منهج البحث والأدوات المستخدمة :

للإجابة على إشكالية البحث الرئيسية والتساؤلات الفرعية المطروحة من خلال بحثنا، سوف نعتمد على مجموعة من المناهج المعتمدة في البحث العلمي وفق ما تقتضيه طبيعة وعناصر البحث، حيث إعتدنا على المنهج الوصفي في الجوانب النظرية للموضوع من خلال تقديم مختلف المفاهيم والتعاريف، أما في الجانب التطبيقي استخدمنا منهج دراسة الحالة من خلال الرقابة على الوثائق الرسمية للمؤسسة محل الدراسة .

أما عن الأدوات التي تم الاعتماد عليها لإنجاز هذه الدراسة فتمثلت في المسح المكتبي بهدف التعرف على مختلف المراجع والكتب المتداولة لموضوع الدراسة، إضافة إلى القوانين والجرائد الرسمية، أما فيما يخص دراسة الحالة فاستعملنا أسلوب المقابلة إضافة إلى ملاحظة الوثائق والسجلات الحاسوبية.

**صعوبات البحث :**

لقد مرت فترة البحث وإعداد هذه المذكرة بجملة من الصعوبات والعراقيل، تمثلت في :

- تزامن إعداد المذكرة مع فترة إعداد التقارير النهائية.
- الكم الهائل للملفات المراد التاشير عليها المطروحة على مكتب المراقب المالي.
- انشغال المركز بالتحضير لامتحانات الدخول المهني للموسم 2018 .
- نقص الوثائق و التقارير المتعلقة بالجانب التنظيمي و العملي للمركز .

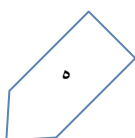
## د) هيكل البحث

للإجابة على الإشكالية الرئيسية المطروحة , فقد تم تقسيم هذه الدراسة إلى فصلين رئيسيين، حيث يتناول الفصل الأول الإطار النظري للدراسة، ويتضمن مبحثين المبحث الأول يتحدث عن الأدبيات النظرية، أما المبحث الثاني والذي كان تحت عنوان الأدبيات التطبيقية تم التطرق فيه للدراسات السابقة التي لها علاقة بموضوع بحثنا، مع ذكر أوجه التشابه والاختلاف.

في حين تم تخصيص الفصل الثاني لدراسة الحالة التي حاولنا فيها تطبيق الرقابة المسبقة على المؤسسة محل الدراسة.

وفي الأخير نجد الخاتمة التي تضمنت تلخيص عام وإختبار الفرضيات التي جاءت في مقدمة البحث، ثم عرض للنتائج المتوصل

إليها، وفي الأخير قدمنا بعض الاقتراحات التي رأينا بأنها ضرورية بناء على النتائج المتوصل إليها، إضافة إلى آفاق البحث.



# الفصل الأول:

الأدبيات النظرية و الدراسات السابقة

## تمهيد

اهتمت الجزائر كغيرها من الدول بإصدار تشريعات متعددة كإطار عام تنظيمي لتسيير ورقابة المال العام، بالإضافة إلى إنشاء هيئات رقابية تحرس على ضمان وسلامة النشاط المالي والتأكد من التزام الجهات الخاضعة لرقابتها إلى القوانين واللوائح والتنظيمات الجاري العمل بها، و يعتبر المراقب المالي أحد أهم الهيئات المخول لها قانونا صلاحية الرقابة على المال العام، ويتمثل دور هذه الهيئة في الرقابة المسبقة على النفقات العمومية، و باعتبار أن الميزانية العمومية تتكون من شقين رئيسيين وهما الإيرادات العمومية والنفقات العمومية، حيث يعتبر هذا الأخير الجانب المهم من الميزانية العامة نظرا لضخامة النفقات خاصة فيما يتعلق بالأموال المخصصة للإدارات العمومية .

ومن هذا المنطلق سنتطرق في هذا الفصل إلى مبحثين :

المبحث الأول: الإطار النظري للرقابة المالية و ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري

المبحث الثاني: الدراسات السابقة للموضوع.

## المبحث الأول: الإطار النظري للرقابة المالية و ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري

سنتطرق في هذا المبحث إلى الأدبيات النظرية حول الرقابة المالية و ميزانيات المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ، حيث تم تقسيم المبحث إلى ثلاثة مطالب، سنتناول في المطلب الأول أساسيات حول الرقابة المالية و المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري، أما في المطلب الثاني فسننتقل إلى ماهية المراقب المالي، أما المطلب الثالث فتم تخصيصه لعرض متطلبات الرقابة المالية على الميزانية العمومية.

### المطلب الأول: أساسيات حول الرقابة المالية و المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري

#### أولاً: تعريف الرقابة المالية

يمكن تعريف الرقابة المالية من المدلول القانوني بأنها الرقابة التي تقوم بها هيئات يتم إنشاؤها بقانون أو نظام أو أي سند قانوني آخر و تحدد اختصاصاتها بموجب ذلك السند و تهدف إلى مطابقة العمل ذي الآثار المالية للقانون أو بمعنى أدق مطابقته ( العمل ذي الآثار المالية للقانون ) لمختلف القواعد القانونية التي تحكمه سواء ما كان منها داخلا في إطار الشكل القانوني أي أن يكون العمل المالي مطابقا للتصرف القانوني أو ما كان منها داخلا في إطار الموضوع القانوني و هي التي تنظر في طبيعة التصرف و فحواه و مكوناته و يتم بموجب هذا النوع من الرقابة رقابة التصرف المالي من حيث النفقات و الإيرادات العامة.<sup>1</sup>

الرقابة المالية هي منهج علمي شامل يتطلب التكامل و الاندماج بين المفاهيم القانونية والاقتصادية والمالية والمحاسبية والإدارية و هي حزمة من الرقابات المتعددة التي تمارس في وقت واحد بهدف التأكد من صحة وسلامة التصرفات المالية من كافة النواحي بغية المحافظة على الأموال العامة ورفع كفاءة استخدامها وتحقيق أعلى درجة من الفعالية في النتائج المرجوة من إنفاق المال العام أو تحصيله.<sup>2</sup>

ومن خلال التعريفين السابقين يمكن تعريف الرقابة المالية بأنها مجموعة الإجراءات والآليات التي تقوم بها هيئات مخولة قانونا لرقابة التصرفات المالية بغية الحفاظ على المال العام .

<sup>1</sup> - هاجر ألك، الرقابة على النفقات العمومية، مذكرة ماستر، تخصص قانون إداري، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة محمد خيضر، بسكرة، 2016، ص 10 .

<sup>2</sup> - ساجدة أحمد عاطف حرارة، أثر كفاءة وفعالية الرقابة المالية على ترشيد الإنفاق العام (دراسة حالة سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة)، مذكرة ماجستير في المحاسبة، كلية إدارة الأعمال، جامعة الشرق الأوسط، 2016، ص8.

## ثانيا: أنواع الرقابة المالية

إن الأصول والمبادئ العلمية التي تحكم عملية الرقابة تكاد تكون واحدة لكل نوع من أنواع الرقابة، ويتميز كل نوع عن الآخر إما باختلاف صفات الأشخاص الذين يقومون بعملية الرقابة ومرجعهم الوظيفي أو القانوني وإما باختلاف الطرق والأساليب التي يسلكها المراقبون في تنفيذ عملية الرقابة . وبالتالي تقسم أنواع الرقابة إلى ما يلي:

### حسب تبعية الجهاز الذي يتولى أعمال الرقابة:

**رقابة خارجية:** هي الرقابة التي تمارس من خلال التنظيم ، ومن قبل أجهزة رقابية غير تابعة للإدارة موضوع الرقابة ويمكن أن تلحق هذه الأجهزة برئيس الجمهورية أو مجلس الوزراء وذلك بهدف القيام بالرقابة على تنفيذ الرقابة العامة للدولة ، من حيث ضمان تحصيل وجباية كافة الإيرادات الواجب تحصيلها ، وعدم تجاوز الاعتمادات والنفقات الواردة بالميزانية ومن ثم قانونية الصرف وتحقيق الناحية الموضوعية التي تهدف إليها الميزانية وهي تنفيذ الخطط المقررة خلال السنة المالية .

**رقابة داخلية :** نوع من الرقابة تمارس في موقع من التنظيم الإداري ، أو تلك الرقابة التي تمارسها إحدى إدارات وزارة المالية على باقي الأجهزة التنفيذية ، أو يقوم بها موظفون تابعون للإدارة نفسها التي تجري أعمال رقابة عليها، وتهدف هذه الرقابة إلى التنبيه إلى جميع المخالفات المالية و اكتشاف الأخطاء قبل وقوعها.

### حسب التوقيت الزمني الذي تقوم به الرقابة:

**الرقابة السابقة :** تمثل نوعا من الرقابة على الأعمال الإدارية والمالية قبل حدوث الواقعة وتتخذ أشكالا متعددة، وهي عادة ما تكون على شكل لوائح أو قواعد تنظيمية متعلقة بنود الإنفاق تحدد الإجراءات الواجب اتخاذها والسلطات الممنوحة للمسؤولين عن التنفيذ وحدود قدرتهم على التصرف في الشؤون الخاصة بإدارة الوحدة المنفذة،(تعنى بأوجه الإنفاق وتحصيل الموارد لمواجهة الإنفاق)ولكن ينبغي أن تتم في وقت محدد حتى لا تتسبب في إعاقة وتعطيل الإجراءات المالية، والجهاز المركزي عزف عن القيام بمهمة الرقابة السابقة منذ 1\4\1975<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> - سيروان عدنان مبرز الزهاوي، الرقابة المالية على تنفيذ الموازنة العامة في القانون العراقي، بغداد، 2008، ص79.

**الرقابة النهائية (اللاحقة) :** تبدأ بعد انتهاء السنة المالية وقفل الحسابات واستخراج الحساب الختامي، أو عبارة عن مجموعة من الإجراءات التي تتم للتحقق والتأكد من أن التنفيذ الفعلي للأعمال تم وفقا للبرامج والخطط والأهداف الموضوعة مسبقا وضمن القواعد والأنظمة. القصد منها: القيام بمراجعة مالية لنتائج العمليات الجارية في فترة زمنية سابقة بهدف إظهار الانحرافات والأخطاء المصاحبة للتنفيذ واقتراح الحلول المناسبة لها وضمان عدم تكرار حدوثها. وتتصف بالشمولية لأنها تفحص الحسابات الختامية وهي أكثر دقة من الرقابة السابقة لأنها تشمل كافة مراحل النفقة، ومن عيوبها أنها لا تكتشف الأخطاء والمخالفات إلا بعد حدوثها. و كلا من الرقابة السابقة واللاحقة مكملتا للآخر فالرقابة السابقة وقائية والرقابة اللاحقة علاجية من خلال كشف الأخطاء وتسويتها.

### حسب سلطات جهة الرقابة :

**الرقابة المالية الإدارية :** وهي ذات صفة إدارية وتقتصر على الكشف عن الأخطاء والمخالفات المتعلقة بعمليات جباية الأموال العامة وإنفاقها ومدى تنفيذ الجهات العامة للأهداف والخطط المقررة مسبقا ومدى الكفاءة في استخدام الأموال العامة وترفع تقارير بشأنها إلى الجهات المعنية سواء كانت قضائية أو سلطات إدارية عليا.

**الرقابة المالية القضائية :** تلك التي تتولاها أجهزة إدارية ذات طابع قضائي ، وهي تتبع عادة السلطة التشريعية وينظر عادة الاختصاص القضائي لأجهزة الرقابة المالية القضائية في الحكم على الحسابات العامة والحكم بالغرامة على المخالفين في التصرفات المالية الخاصة بالأموال العامة ويطلق عليها اسم (محكمة المحاسبات أو ديوان الحسابات)، وتعد من أفضل أنواع الرقابة المالية لكونها تمارس من قبل قضاة يتمتعون بمزايا وحصانات ويتوفون العدالة في الحكم.

**الرقابة المالية البرلمانية (رقابة السلطة التشريعية):** وهي تلك الرقابة التي تمارسها السلطة التشريعية على عمليات تحصيل وإنفاق الأموال العامة، حيث تكفل دساتير مختلف الدول حق السلطة التشريعية في الرقابة على عمليات تنفيذ الموازنة قبل وأثناء وبعد انتهاء السنة المالية، وتعمل على التأكد من أن تنفيذ الموازنة العامة يتم وقد تم وفقا لما أقره البرلمان من إيرادات عامة ونفقات عامة.

ثالثاً: أهداف الرقابة المالية :

تهدف الرقابة المالية بصفة عامة إلى المحافظة على الأموال العامة و حمايتها من العبث و تتلخص هذه الأهداف في النقاط الرئيسية

الآتية :<sup>1</sup>

- التحقق من أن الإنفاق تم وفقاً لما هو مقرر له، والتأكد من حسن استخدام الأموال العامة في الأغراض المخصصة لها دون إسراف أو انحراف والكشف عما يقع في هذا الصدد من مخالفات.
- متابعة تنفيذ الخطة الموضوعية وتقييم الأداء في الوحدات للتأكد من أن التنفيذ يسير وفقاً للسياسات الموضوعية ولمعرفة نتائج الأعمال والتعرف على مدى تحقيق الأهداف المرسومة والكشف عما يقع من انحرافات ، لانتخاذ الإجراءات التصحيحية اللازمة و تحسين معدلات الأداء مستقبلاً .
- التأكد من سلامة القوانين واللوائح والتعليمات المالية والتحقق من مدى كفايتها وملائمتها، و اكتشاف نقاط الضعف فيها لاقتراح وسائل العلاج التي تتكفل الرقابة على المال العام دون تشدد في الإجراءات قد يعوق سرعة التنفيذ أو تسبب قد يؤدي إلى ضياع الأموال وحدوث اختلاسات .

كما أنه توجد أهداف أخرى للرقابة المالية يمكن توضيحها من خلال النقاط التالية:<sup>2</sup>

1. أهداف سياسية:

وتتمثل في احترام رغبة الهيئة التشريعية وعدم تجاوز الأولويات والمخصصات التي تم رصدها لتنفيذ المشاريع والخدمات العامة.

<sup>1</sup> - خالد راغب الخطيب، الرقابة المالية والداخلية في القطاع العام والخاص، مكتبة المجتمع العربي للنشر والتوزيع، الطبعة 1، الأردن، 2010، ص 61، بتصرف.

<sup>2</sup> - جهاد محمد شرف، أثر الرقابة المالية على استمرار التمويل للمؤسسات الأهلية، مذكرة ماجستير، تخصص محاسبة وتمويل، كلية التجارة، الجامعة الإسلامية، غزة، 2005، ص ص 17-18، بتصرف.



2. أهداف اقتصادية: وتمثل في كفاءة استخدام الأموال العامة والتأكد من إنفاقها في أفضل الأوجه التي تحقق الأهداف العامة، وكذلك المحافظة على الأموال العامة من السرقة والتلاعب.

3. أهداف قانونية: وتمثل في التأكد من أن مختلف التصرفات المالية تمت وفقا للأنظمة والقوانين والتعليمات والسياسات والأصول المالية المتبعة.

4. أهداف اجتماعية: تتمثل في منع ومحاربة الفساد الإداري والاجتماعي بمختلف صورته وأنواعه مثل الرشوة والسرقة والإهمال والتقصير.

5. أهداف إدارية وتنظيمية: وهي الأمور التي من شأنها المحافظة على الأموال العامة واستعمالاتها المشروعة بكفاءة وفعالية كتحسين عملية التخطيط وزيادة فعاليتها في مواجهة المستقبل.

#### رابعا: المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري

أ. تعريف: من بين التعاريف المقدمة للمؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري نجد:

\* تعرف على أنها مؤسسة عمومية مملوكة للدولة تدار بالأسلوب اللامركزي.<sup>1</sup>

\* كما يمكن تعريفها على أنها " مرفق عام يدار عن طريق مؤسسة عمومية تتمتع بالشخصية المعنوية مع خضوعها للرقابة الإدارية الوصائية، و تختص في أعمال معينة طبقا لقاعدة التخصص الوظيفي".

\* و تعرف طبقا للمادة 43 من القانون 88-01 المؤرخ في 12 يناير 1988 المتضمن القانون التوجيهي للمؤسسات العمومية الاقتصادية على مايلي " تخضع الهيئات العمومية الإدارية للقواعد المطبقة على الإدارة و لمبدأ التخصص، و تتمتع هذه الهيئات بنفس النظام المالي و الحسابي المطبق على الإدارة ما لم توجد قاعدة خاصة مرتبطة باستقلالية سيرها و تسييرها. 2

تحدد قواعد تنظيمها و سيرها المكيفة مع طبيعتها و غرضها التخصصي و نوعها عن طريق قوانينها الأساسية المحددة عن طريق التنظيم.

تم الاطلاع يوم 2018/07/15 على الساعة 14h49، [http://tribunal.dz.blogspot.com/2018/04/blog-post\\_23.html](http://tribunal.dz.blogspot.com/2018/04/blog-post_23.html) -<sup>1</sup>

2 - الجريدة الرسمية، المادة 43 من القانون رقم 88-01 المؤرخ 12 يناير 1988، العدد 12، ص ص 36-37.

ب. خصائصها: من خلال التعاريف السابقة يمكننا أن نستخلص جملة من الخصائص من أهمها مايلي :

- تنشأها الدولة، و إليها تعود ملكيتها.

- تخصص لتحقيق الأهداف العامة و التنمية الوطنية.

- تسيير بالأسلوب الإداري اللامركزي عن طريق المجالس و اللجان .

- تتمتع بالشخصية المعنوية، كما تخضع للوصاية ( الرقابة) الإدارية.

- تتحصل على إعانات التسيير من الدولة عن طريق ميزانية مستقلة.

ج. أمثلة عن المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري:

- المراكز الجامعية ومراكز التكوين المهني و التمهين، المعهد الوطني لتكوين مستخدمي التربية.

- الديوان الوطني للمطبوعات المدرسية، ديوان محو الأمية، ديوان الامتحانات و المسابقات.

المطلب الثاني: ماهية المراقب المالي

أولا: تعريف المراقب المالي:

المراقب المالي هو موظف ينتمي إلى وزارة المالية مهمته التأشير على مشروع الالتزام ( النفقة ) الذي يجره الأمر بالصرف، كما

يشكل المراقب المالي أحد أعوان الرقابة السابقة على النفقات الملتزم بها وتأخذ هذه الرقابة شكل المتابعة والمطابقة ( رقابة سابقة ) ، وهي

بمثابة رقابة وقائية والتي تترجم في التأشير التي يجب الحصول عليها لإتمام المعاملات المالية للنفقة ، كما يتمتع المراقب المالي

بالازدواجية في ممارسة وظيفته حيث يمثل الوزير و وظيفته .

كما أن القانون لا يعتبر المراقب المالي وكأنه عون محاسبي، وهذا يجعله غير خاضع للمسؤوليات التي يخضع لها المحاسب العمومي.

فالمواد 58-59-60 من القانون 90-21 المتعلق بالحاسبة العمومية تنظم بصفة مبدئية وظيفة المراقب المالي وأعطت له مهمة المراقبة

المسبقة للعمليات النفقات فهو لا يتدخل في الإيرادات، وهذه المواد تدخل في الباب الثالث الخاص بالمراقبة وليس في باب الأعوان المحاسبين، كما أن المادة 10 من المرسوم التنفيذي رقم 11-381 تحدد مهام المراقب المالي 1.

ثانيا: مهام المراقب المالي

تأشير المراقب المالي

تتمثل المهمة الرئيسية للمراقب المالي في مراقبة عمليات تنفيذ النفقات العمومية ومطابقتها للأنظمة والقوانين المعمول بها قبل تنفيذها عن طريق التحقق من مشروعية إجراء الالتزام بالنفقة، وعليه يقوم المراقب المالي قبل قبول التأشير على الالتزام بالنفقة أن يتحقق من توفر العناصر الآتية :<sup>2</sup>

- صفة الأمر بالصرف ؛

- مطابقتها التامة للقوانين والأنظمة المعمول بها ؛

- توفر الاعتمادات أو المناصب المالية ؛

- التخصيص القانوني للنفقة ؛

- مطابقة مبلغ الالتزام للعناصر المبينة في الوثيقة المرفقة ؛

وجود التأشير أو الآراء التي سلمتها السلطة الإدارية المؤهلة لهذا الغرض، عندما تكون مثل هذه التأشير قد نص عليها التنظيم الجاري به العمل.

<sup>1</sup> - ناصر ياسين، المراقب المالي في التشريع الجزائري، مذكرة ماستر، تخصص قانون إداري، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة محمد خيضر، بسكرة، 2014، ص ص62-63.

<sup>2</sup> - زوهير شلال، آفاق إصلاح نظام المحاسبة العمومية الجزائري الخاص بتنفيذ العمليات المالية للدولة، دكتوراه، تخصص تسيير المنظمات، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة أحمد بوقره، بومرداس، 2014، ص 114.

أن يتحقق من كل الشروط المذكورة أعلاه في أجل أقصاه عشرة أيام , يمدد إلى عشرة أيام أخرى في الحالات الاستثنائية بالنسبة للملفات التي تتطلب تدقيقا معمقا ، حيث يقوم بوضع التأشير على بطاقة الالتزام عن طريق وضع ختم وترقيم وتاريخ تأشيرة مصلحة المراقب المالي ، بحيث تسجل كل تأشيرة وفقا لترتيب تسلسلي في سجلا تدوين التأشيرات والرفض لكل سنة مالية.

أما في حالة الإخلال بأحد الشروط القانونية ، يقوم المراقب المالي بتحرير مذكرة رفض مؤقتة في الحالات التي يكون فيها إجراء الالتزام بالنفقة مشوبا بمخالفات في التنظيم و التشريع المعمول به قابلة للتصحيح و ناتجة عن نقص في وثائق إثبات النفقة المطلوبة أو أخطاء حسابية يمكن تعديلها، يقوم الأمر بالصرف بتصحيح الالتزام بالنفقة وفقا لتبريرات الرفض المؤقت ، وفي حالة عدم احترام الأمر بالصرف للملاحظات المدونة في الرفض المؤقت ، يحزر المراقب المالي مذكرة الرفض النهائي للالتزام بالنفقة محمدا فيه كل أسباب الرفض القانونية .

كما أن للمراقب المالي أدوار أخرى تم تقسيمها إلى:<sup>1</sup>

1. دور محاسبي : يتجسد هذا الدور في مسك محاسبة الالتزام بالنفقات حيث يقع عليه عبء تسجيل العمليات الملتزم بها وضبطها في سجل معد لذلك خصيصا ومتضمنا كل البيانات المتعلقة بالعمليات المالية كنوعها والفواتير المثبتة ومبلغها والأمر بالصرف القائم بها وتاريخ التأشير (حسب المادة 27 و28 من المرسوم 92-414 ) ، وتمكن هذه المهمة معرفة المبالغ الملتزم بها وبالتالي إبلاغها في حال طلبها إلى المصالح المعنية بها .

2. دور إعلامي : انطلاقا من هذا الدور يقوم المراقب المالي بإعداد التقارير الخاصة بتنفيذ الميزانية حيث يقوم بتحديد مقدار المبالغ التي تم صرفها مقارنة مع الاعتمادات الممنوحة، وهذا بصفة دورية وذلك كبيان إيضاحي يزود به وزير المالية حتى يكون على إطلاع بالنفقات العامة الملتزم بها (حسب المادة 25 من المرسوم 92-414) .

<sup>1</sup> - بلغزالي محمد رفيق، الرقابة على النفقات العمومية دراسة حالة التكوين المهني و التمهيّن، مذكرة ماستر (غير منشورة)، تخصص محاسبة و جباية، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة سعيدة، 2013، ص 33.

المطلب الثالث: متطلبات الرقابة المالية على الميزانية العمومية

أولاً: مفهوم الميزانية العمومية :

الميزانية العمومية للدولة هي عبارة عن بيان تفصيلي يوضح تقديرات إيرادات الدولة ونفقاتها معبراً عن ذلك في صورة وحدات

نقدية تعكس في مضمونها خطة الدولة لسنة مالية مقبلة، وهذا البيان يتم اعتماده من قبل السلطة التشريعية في الدولة.1

تعرف الميزانية العمومية بأنها الوثيقة التي تقدر للسنة المدنية مجموع الإيرادات والنفقات الخاصة بالتسيير والاستثمار ومنها نفقات

التجهيز العمومي والنفقات بالرأسمال وترخص بها.2

أما القانون المتعلق بالمالية فقد نص على أنه: تتشكل الميزانية العامة للدولة من الإيرادات والنفقات النهائية للدولة المحددة سنوياً

بموجب قانون المالية والموزعة وفق الأحكام التشريعية والتنظيمية المعمول بها.3

ثانياً: المبادئ العامة للميزانية العمومية:

للميزانية العمومية مبادئ وقواعد عامة تهدف إلى تدعيم الرقابة في تسيير الأموال العمومية، وتتمثل هذه المبادئ في:

1- مبدأ السنوية: وهذا المبدأ يعني الحياة المالية للدولة وهي تمكن البرلمان من مراقبة الحكومة في إطار احترام قاعدة السنوية، والجزائر تأخذ بهذا المبدأ وقد نصت المادة الثالثة من القانون رقم 84-17 المتعلق بقوانين المالية على ما يلي " يقر ويرخص قانون المالية للسنة، بالنسبة لكل سنة مدنية...".

ويرد على مبدأ السنوية بعض الاستثناءات من بينها على سبيل المثال الميزانيات المخصصة للبرامج والمخططات الاقتصادية والاجتماعية التي يستغرق تنفيذها في الميدان عدة سنوات .

1 - رائد محمد عبد ربه ، مبادئ المحاسبة المالية ، دار الجنادرية للنشر والتوزيع ، الطبعة الأولى ، الجزء الثاني ،الأردن ،2016 ، ص 167، بتصرف .

2 - المادة (03) من قانون 90-21 المؤرخ في 24 محرم 1411 الموافق لـ 15 غشت 1990 يتعلق بالمحاسبة العمومية، الجريدة الرسمية، العدد 35 ، الصادرة بتاريخ 15 أوت 1990.

3- المادة (06) من قانون رقم 84-17 المؤرخ في 08 شوال 1404 الموافق لـ 07 يوليو سنة 1984، يتعلق بقوانين المالية، ص .

2- مبدأ الوحدة: ويعني هذا المبدأ وضع بنود الإيرادات والنفقات في خطة واحدة وبهذا يمكن تفسيره من ناحيتين:

أولاً- ناحية مادية: وتعني أن جميع العمليات المالية للدولة تجمع ضمن مشروع يخضع لرقابة البرلمان.

ثانياً- ناحية شكلية: خضوع جميع العمليات المالية لقانون واحد هو قانون المالية وبالتالي تظهر أهمية مبدأ الوحدة من حيث الرقابة البرلمانية, ويترتب على مبدأ وحدة الميزانية نتيجة هامة تتمثل في قاعدة عدم تخصيص الإيرادات وتستلزم هذه القاعدة عدم تخصيص إيرادات معين لمواجهة نفقة معينة بل تجمع كل الإيرادات دون تخصيص في قائمة واحدة تقابلها قائمة كل النفقات.

3- مبدأ عمومية الميزانية العمومية: ويعني هذا المبدأ أن الميزانية العامة لا بد أن تتضمن قسمين: القسم الأول خاص بالإيرادات، والقسم الثاني خاص بالنفقات، بحيث يظهر كل قسم مستقل عن الآخر. وهذه الطريقة توضح نتيجة نشاط الدولة مما ييسر مهمة البرلمان في الرقابة على بنود الميزانية ورقابة داخلية في مرحلة تنفيذ الميزانية .

4- مبدأ التوازن: يقصد بمبدأ توازن الميزانية العامة أن تتساوى جملة الإيرادات العامة مع جملة النفقات العامة، وعليه إذا كان الإخلال بمبدأ المبدأ كازدياد إجمالي النفقات العامة عن إجمالي الإيرادات العامة فتعتبر الميزانية محققة لمبدأ التوازن، وهذا يعبر عن وجود عجز في الميزانية و لكن فقهاء المالية العامة المحدثون يرون عدم الأخذ بمبدأ توازن الميزانية ويرون أن تكيف الدولة الحالة الاقتصادية عن طريق إحداث عجز أو فائض في ميزانيتها وفق ما يعرف بالعجز المنظم<sup>1</sup>.

ثالثاً: أهمية وأداء الميزانية العمومية:

#### 1- أهمية الميزانية العمومية :

أ. من الناحية الاقتصادية : تعكس الميزانية في دول كثيرة الحياة الاقتصادية والاجتماعية في مجتمعات هذه الدول , فهي أداة تساعد في إدارة وتوجيه الاقتصاد القومي , حيث لم تعد الميزانية أرقاماً وكميات كما كانت في المفهوم التقليدي , بل لها آثار في كل من حجم الإنتاج القومي وفي مستوى النشاط الاقتصادي , بكل فروعه وقطاعاته , فالميزانية العامة تؤثر وتتأثر بهذه القطاعات الاقتصادية، فغالبا ما تستخدم الدولة الميزانية العامة ومحتوياتها (النفقات والإيرادات)، لإشباع الحاجات العامة التي يهدف الاقتصاد إلى تحقيقها. فالعلاقة وثيقة

<sup>1</sup> - زكرياء ربيع , نصيرة لوني , محاضرات في المالية العامة (سنة ثالثة قانون خاص), كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة أكلي محمد أولحاج، البويرة 2014، ص ص 42-43.

بين النشاط المالي للدولة (الميزانية) والأوضاع الاقتصادية بكل ظواهرها من تضخم و انكماش وانتعاش... بحيث يصبح من المتعذر فصل الميزانية العامة عن الخطة الاقتصادية، وخاصة بعد أن أصبحت الموازنة أداة مهمة من أدوات تحقيق أهداف الخطة الاقتصادية.

ب. من الناحية السياسية: يشكل إعداد الميزانية واعتمادها مجالاً حساساً من الناحية السياسية، حيث تعتبر وسيلة ضغط يستعملها البرلمان للتأثير على عمل الحكومة سواء من حيث تعديلها أو حتى رفضها حيث تضطر الحكومة لإتباع نهج سياسي معين، تحقيقاً لبعض الأهداف السياسية والاجتماعية .

ج. من الناحية الاجتماعية: إن أهمية الميزانية الاجتماعية تتعلق بمفاهيم العدالة الاجتماعية وتقليل الفوارق بين الطبقات والرخاء الاجتماعي، حيث تعكس الأهداف التي تضعها وتنفذها الحكومة في مجال الرخاء الاجتماعي ومدى اهتمامها في الارتقاء بالخدمات التعليمية .وتقدم التعليم المجاني في مختلف مراحلها و تطور الخدمات الصحية ومد شبكات الماء وإيصال الكهرباء... وغيرها من الخدمات. كذلك في مجال إعادة توزيع الدخل القومي، حيث تكشف السياسة الضريبية فيما إذا كانت الحكومة تسعى لتقليل الفوارق بين دخول الأفراد وذلك من خلال الضرائب التصاعدية وتحقيق العدالة الاجتماعية<sup>1</sup>.

## 2- أداء الميزانية العمومية:

يقصد بأداء الميزانية العامة مجموع النتائج التي تحققها الميزانية العامة و التي تمكننا من أخذ صورة عن مدى تحقيقها لأهداف الحكومة و مصلحة الشعب،<sup>2</sup> و التي يمكن أن نوجزها من خلال الجدول التالي:

<sup>1</sup>- لطفي فاروق زلاسي، دور الرقابة المالية في تسيير وترشيد النفقات العمومية، مذكرة ماستر، تخصص اقتصاد عمومي وتسيير المؤسسات، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة الوادي، 2015، ص 13، بتصرف.

<sup>2</sup>- مفتاح فاطمة، المبادرات الدولية لقياس أداء الميزانيات العامة، مجلة دراسات وأبحاث، العدد 26، السنة التاسعة، جامعة تيارت، مارس 2017، ص 03.

الجدول رقم (1-1) : مؤشرات أداء الميزانية العمومية

بالنسبة للإيرادات	بالنسبة للنفقات
التنوع و التعدد في مصادر الإيرادات؛ التحصيل في الآجال المحددة و بالأشكال المحددة ؛ أن يحترم النظام الضريبي للدولة القواعد الأساسية للضريبة (العدالة اليقين الاقتصاد و الملائمة)؛ محاولة إحباط و مكافحة كل أشكال التهرب و الغش الضريبيين؛ الإدارة الجيدة لتحصيل و جمع حصيلة الإيرادات العامة	معقولة الإنفاق من حيث التكلفة؛ أن يكون الإنفاق فعالا حيث يسعى لزيادة المخرجات لمجموعة معينة من المدخلات ؛ أن يتسم الإنفاق بالشفافية ويتم تعهده بضوابط وتوازنات ملائمة لضمان الاستقامة المالية ؛ أن يخصص للقطاعات والفئات بما يعكس أولويات السياسة الحكومية .

المصدر: مفتاح فاطمة، مرجع سابق، ص 3 - 4، بتصرف.

رابعا : الرقابة الإدارية على الميزانية العمومية :

أ. تعريفها: هي تلك الرقابة التي تمارسها هيئات الإدارة العامة على بعضها البعض فهي إذن رقابة تتم داخل السلطة التنفيذية, مما يجعلها داخلية و ذاتية ' كما تكون سابقة أو لاحقة.

ب. أشكالها : إن أهم صور الرقابة الإدارية عموما و في مجال المالية العامة خصوصا، يمكن أن تأخذ عدة أشكال لعل من أبرزها مايلي:

ب-1- الرقابة التلقائية (الذاتية): حيث تقام آليات و قواعد داخل جهاز إداري معين من اجل تحسس مواطن الخلل و إصلاحها في

الوقت المناسب مثل: سجل الاقتراحات، التقييم الدوري و الاجتماعات المنتظمة لهيئات الجهاز الإداري... الخ



ب-2- الرقابة الرئاسية : حيث تخول القوانين و الأنظمة للرئيس الإداري حق التدخل للتعقيب على أعمال مرؤوسيه من اجل المصادقة عليها أو تعديلها أو إلغائها، سواء كان ذلك من تلقاء نفسه أو بناء على تظلم أو طعن رئاسي.

ب-3- الرقابة الوصائية : بالرغم من الاستقلال القانوني لبعض الهيئات الإدارية داخل السلطة التنفيذية بموجب اكتسابها الشخصية المعنوية ( البلدية 'الولاية' الجامعة'... الخ)، إلا أن ذلك الاستقلال ليس مطلقا و لا تاما حيث تبقى الأجهزة خاضعة لقدر معين من الرقابة و الإشراف من طرف السلطة الوصية.

و لعل أهم مظهر للرقابة الإدارية هو الرقابة المالية التي تمارسها وزارة المالية و مصالحها المختلفة سواء على المستوى المركزي أو المحلي بواسطة المفتشية العامة للمالية، "I.G.F" أو المراقبين الماليين<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> - محمد الصغير بعلي، يسري أبو العلا، المالية العامة، دار العلوم للنشر والتوزيع، الجزائر، 2003، ص ص 110-113.

## المبحث الثاني: الدراسات السابقة

سنتطرق في المبحث الثاني من هذه الدراسة، إلى الدراسات السابقة التي لها علاقة بموضوع البحث، حيث تم تقسيمها إلى دراسات وطنية في المطلب الأول، أما في المطلب الثاني دراسات أجنبية، والمطلب الثالث دراسات أخرى.

### المطلب الأول: الدراسات الوطنية

أولاً: دراسة بلغزالي محمد رفيق و كريم بلقاسم

بعنوان " الرقابة على النفقات العمومية دراسة حالة التكوين المهني و التمهين " مذكرة تخرج لنيل شهادة ماستر في شعبة علوم اقتصادية تخصص محاسبة و جباية ، جامعة سعيدة ، 2013.

تتمثل إشكالية البحث في : " ماهي الآليات التي تتم وفقها الرقابة على النفقات العمومية ؟ ولإجابة على الإشكالية قام الباحث بتقسيم دراسته إلى ثلاثة فصول رئيسية ، فصلين نظريين تمحورا حول النفقات العمومية بالنسبة للفصل الأول أما الفصل الثاني فتناول الرقابة المالية على النفقات العامة في الجزائر، وخصص الفصل الثالث للدراسة الميدانية ، حيث هدفت الدراسة إلى تحقيق جملة من الأهداف لعل من أهمها :

تبيان ضوابط وأبعاد الرقابة على النفقات العمومية، والتطرق إلى أنواع الرقابة على النفقات العمومية ومعرفة آليات تنفيذ ورقابة النفقات العمومية في المؤسسة العمومية الإدارية الجزائرية.

وقد خلصت الدراسة إلى مجموعة من النتائج لعل أهمها مايلي :

الرقابة المالية هي انعكاس لسياسة الدولة وبالتالي فهي تجسيد للأهداف السياسية والاقتصادية ككل،

الرقابة المالية تكون إما قبل أو أثناء أو بعد تنفيذ النفقة.

أول تحقيق يقوم به المحاسب العمومي هو وجود تأشيرة المراقب المالي.

وقد اتفقت هذه الدراسة مع دراستنا في معالجة موضوع رقابة المراقب المالي على المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري.

ثانيا: دراسة عمر معمري

بعنوان: دور المراقب المالي في ترشيد النفقات العمومية " دراسة حالة الرقابة المالية لبلدية الجامعة " مذكرة ماستر في العلوم المالية و المحاسبية، تخصص فحص محاسبي، جامعة بسكرة، 2015.

إن الهدف من هذه الدراسة هو التعرف على مهنة المراقب المالي من جهة و إبراز دوره في تنفيذ النفقات العمومية؛ إلى جانب تسليط الضوء على الميزانية العامة و دورها في الاقتصاد .

كما اعتمد الباحث على منهج دراسة الحالة في الجانب الميداني على تجسيد المعارف النظرية.

و خلصت الدراسة إلى جملة من النتائج من أهمها مايلي :

تعتبر النفقات العامة وسيلة مهمة تستعملها الدولة للقيام بوظائف على أحسن حال و تحقيق أهدافها

تعتبر الرقابة المالية على النفقات العمومية و ترشيد الإنفاق العام السبيل الوحيد للخروج من مشكلة اختلاس و تبديد الأموال.

الرقابة المالية هي رقابة إنفاق لا تحصيل، أي تخص عمليات الإنفاق العام دون الإيرادات العامة.

انطلاقا من النتائج المتحصل عليها، ارتأينا تقديم جملة من التوصيات و الاقتراحات من أهمها مايلي:

تفعيل أدوات الرقابة على النفقات العامة و المؤسسات الرقابية و معايير تقييم البرامج الانفاقية و إعادة العمل بقانون ضبط الميزانية.

العمل على الاستفادة من الخبرات و التجارب الأجنبية في مجال ترشيد النفقات العمومية و الرقابة عليها الذي يحقق أهداف اقتصادية و اجتماعية.

إشراك المراقب المالي في إعداد الميزانية لأنه على دراية بالمعلومات الضرورية التي تمكنه من التدخل عند الضرورة و إبداء ملاحظاته مسبقا لنفاذي وقوع الأمر بالصرف فيها مسبقا.

ثالثا : دراسة بن كيجول حمزة

بعنوان "دور الرقابة المالية في ترشيد النفقات العمومية دراسة حالة المؤسسة العمومية الاستشفائية بوسعادة" مذكرة تخرج لنيل شهادة ماستر في شعبة العلوم الاقتصادية تخصص نقود و مالية، جامعة المسيلة، 2017.

تتمثل إشكالية البحث في : " ما مدى نجاعة أدوات الرقابة المالية في ترشيد النفقات العمومية" تنبع أهمية الموضوع من كونه يلقي الضوء على دور الرقابة المالية كإحدى أنواع الرقابة الممارسة على صرف النفقات العمومية و تزداد أهميته من خلال محاولة توضيح الإجراءات العملية لممارسة الرقابة المالية في الجزائر، و تكمن أهداف هذا البحث من خلال النقاط التالية:

إبراز الدور الذي تلعبه الرقابة المالية في ترشيد صرف النفقات العمومية.

الوقوف على مختلف الطرق و الأجهزة التي تسخرها الدولة للرقابة على الأموال العمومية.

التعرف على النفقات في المؤسسات العمومية الاستشفائية و تطبيق الرقابة عليها .

المطلب الثاني: الدراسات الأجنبية

أولا : دراسة جهاد محمد محمد شرف

بعنوان: اثر الرقابة المالية على استمرار التمويل للمؤسسات الأهلية دراسة ميدانية " المؤسسات الأهلية في قطاع غزة " مذكرة ماجستير في المحاسبة و التمويل، قسم المحاسبة و التمويل، كلية التجارة، الجامعة الإسلامية بغزة، 2005.

تهدف هذه الدراسة إلى معرفة ما مدى وجود علاقة بين الرقابة المالية و استمرارية التمويل للمنظمات الأهلية في قطاع غزة، و تحديد درجة تأثير كل من المقومات الرقابية و أنظمة الضبط الداخلي و الأنظمة المحاسبية و الأدوات الرقابية على الوضع المالي للجمعيات و ذلك من خلال تحليل و تقييم الأوضاع المالية و الرقابية للجمعيات الأهلية في قطاع غزة، و بيان مواطن الضعف و القصور في الجوانب الرقابية المطبقة عليها .

نتائج البحث:

وجود ازدياد محدود في الوضع المالي للجمعيات الأهلية في قطاع غزة منحصر في دعم مجال الأصول الخاصة بالجمعيات الأهلية و مصدرها في الغالب التمويل الأجنبي إضافة إلى بعض دعم المؤسسات العربية، بينما يشكل الدعم المحلي و التبرعات من السلطة الفلسطينية جزءا بسيطا من الموارد المالية للجمعيات الأهلية.

وجود علاقة ليست بالبسيطة بين الرقابة المالية و بين مستوى تمويل الجمعيات الأهلية في قطاع غزة ؛ حيث أن الرقابة بمقوماتها و أدواتها و أنظمتها و مؤسساتها تساهم بشكل فعال في استمرار التمويل للمنظمات الأهلية في قطاع غزة، وذلك بالرغم مما أثبتته الدراسة من وجود العديد من موطن الخلل و القصور في الرقابة المالية في العديد من الجمعيات الأهلية في قطاع غزة.

كما خلص البحث إلى مجموعة من التوصيات التي من شأنها تقوية و تدعيم الرقابة المالية على الجمعيات الأهلية في قطاع غزة، بحيث يزيد من درجة موثوقيتها و مصداقيتها لدى الممولين و المتبرعين بما يمكنها من الاستمرار في تلقي التمويل اللازم لاستمرارها في تقديم خدماتها اتجاه المجتمع المدني الفلسطيني الذي هو في أمس الحاجة لتلك الخدمات.

ثانيا: دراسة ساجدة أحمد عاطف حرارة

بعنوان "أثر كفاءة وفعالية الرقابة المالية على ترشيد الإنفاق العام (دراسة حالة سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة)،

مذكرة ماجستير في المحاسبة، قسم المحاسبة والتمويل، كلية إدارة الأعمال، جامعة الشرق الأوسط، 2016.

هدفت هذه الدراسة إلى التعرف وبيان أثر كفاءة وفعالية الرقابة المالية على ترشيد الإنفاق في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة، مع محاولة تقديم توصيات من شأنها الارتقاء بكفاءة وفعالية الرقابة المالية على ترشيد الإنفاق في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة، وهذا من خلال الإجابة على التساؤل الرئيسي من خلال تجزئته إلى السؤالين التاليين :

1- ما أثر كفاءة الرقابة المالية في ترشيد الإنفاق في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة ؟

2- ما أثر فاعلية الرقابة المالية في ترشيد الإنفاق في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة ؟ ولغرض جمع البيانات ميدانيا قامت الباحثة بإعداد وتوزيع إستبانة على عينة تكونت من العاملين في الشؤون المالية والرقابية في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية، والبالغ عددهم (58) وهو ما يمثل كافة أفراد مجتمع الدراسة ، بحيث تم تحليل الإستبانة بواسطة برنامج الرزمة الإحصائية (SPSS).

كما قسمت الدراسة إلى خمسة فصول تناول الفصل الأول خلفية الدراسة وأهميتها ، أما الفصل الثاني فتناول الإطار النظري والدراسات السابقة، في حين تطرق الفصل الثالث إلى منهجية الدراسة (الطريقة والإجراءات المستخدمة في الدراسة) ، في حين تم عرض وتحليل الإحصائي واختبار الفرضيات في الفصل الرابع، ليتم عرض النتائج والتوصيات في الفصل الخامس .

و توصلت الدراسة إلى عدد من النتائج من أبرزها أنه يوجد أثر ذو دلالة إحصائية عند مستوى (0.05) بين فاعلية الرقابة المالية وترشيد الإنفاق في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة، كما أنه يوجد تفاوت بين آراء العاملين في وحدة الرقابة المالية في سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة وباقي العاملين في الشؤون المالية في السلطة.

#### ثالثا: دراسة محمد سمير بدوي

بعنوان تقييم أداء الرقابة المالية التي يمارسها ديوان الرقابة المالية و الإدارية في فلسطين.

مذكرة ماجستير في برنامج القيادة و الإدارة , في إطار البرنامج المشترك بين جامعة الأقصى و أكاديمية الإدارة و السياسة للدراسات العليا، غزة، 2017م.

هدفت هذه الدراسة إلى التعرف على العوامل المؤثرة في أداء الرقابة المالية التي يمارسها ديوان الرقابة المالية و الإدارية في فلسطين ؛ حيث استخدم الباحث المنهج الوصفي التحليلي و الذي يقوم على جمع البيانات من مصادرها المتعددة؛ و تحليلها للوصول إلى نتائج علمية، و بناء على ما تقدم تظهر مشكلة الدراسة في السؤال الرئيس، و هو : ما واقع الرقابة المالية التي يمارسها ديوان الرقابة المالية

و الإدارية في فلسطين؟

و يتفرع عن السؤال الرئيسي التساؤلات الفرعية التالية :

- ما واقع الرقابة المالية التي يمارسها ديوان الرقابة المالية و الإدارية في فلسطين؟

- ما انعكاس الدعم الذي تقدمه الإدارة العليا لديوان الرقابة المالية و الإدارية على أداء الرقابة المالية التي يمارسها الديوان في دولة فلسطين؟

و قد توصلت الدراسة إلى مجموعة من النتائج أهمها:

إن أداء الرقابة المالية لديوان الرقابة المالية و الإدارية في فلسطين يتميز بدرجة عالية من الفاعلية و الكفاءة ؛ كما يتأثر هذا الأداء ايجابيا بمجموعة من العوامل منها ( دعم الإدارة العليا، الكفاءة الفنية و الإدارية، التكنولوجيا المستخدمة، الدورات التدريبية ... الخ).

عدم وجود فروقات ذات دلالة إحصائية بين متوسطات استجابات المبحوثين حول تقييم الرقابة المالية و أداء الرقابة المالية لديوان المالية و الإدارية تعزي المتغيرات ( الجنس، المسمى الوظيفي، التخصص الشهادات في التدقيق، الدورات التدريبية، خبرة في التدقيق... الخ).

و قد انتهت الدراسة إلى مجموعة من التوصيات لعل من أهمها ما يلي:

- ضرورة أن يقوم الديوان بتعزيز و تطوير القوانين و الأنظمة و اللوائح الرقابية لعمل الديوان بما ينسجم مع بيئة الأعمال الفلسطينية المتغيرة.

- ضرورة قيام الديوان بعقد الاتفاقيات و مد الجسور مع المنظمات الدولية في مجال الرقابة المالية؛ لتبادل الخبرات و الأساليب و التقنيات الحديثة المستخدمة و المنسجمة مع المعايير و الممارسات الدولية في ذلك.

المطلب الثالث: دراسات أخرى

أولا : دراسة عوالي بلال

تحت عنوان " آليات الرقابة المالية القبلية كأداة فعالة في تسيير صرف النفقات العمومية للبلديات " ( المراقب المالي نموذجاً)، دراسة حالة المراقبة المالية قطب أولاد يعيش -البليدة -مجلة الاقتصاد و التنمية البشرية، العدد 12- ديسمبر 2015، جامعة البليدة 2 - الجزائر-

تدور إشكالية الدراسة حول " هل آليات و أدوات الرقابة المالية القبلية الخاصة بالمراقب المالي آلية ناجعة لضمان حسن تسيير الأموال العمومية للبلديات ؟ وللإجابة على هذا التساؤل تم التطرق إلى المحاور التالية:

**أولاً:** المالية المحلية للبلديات؛ **ثانياً:** دور الرقابة المالية القبلية على نفقات البلديات في ترشيد الإنفاق المحلي. **ثالثاً:** دراسة حالة المراقبة المالية لقطب أولاد يعيش، ولاية البليدة.

تهدف هذه الدراسة إلى تسليط الضوء على واقع و الآليات الرقابية القبلية أو ما يعرف بالرقابة الوقائية على المالية المحلية و مالها من الأهمية الكبرى في النظام المالي الجزائري و مدى تحقيق ميزانية الجماعات المحلية للأهداف المسطرة لها.

و قد توصل الباحث للتوصيات و النتائج التالية:

- منح صلاحيات أوسع للرقابة المسبقة و منحها سلطة الردع بالاضافة إلى سلطة التوجيه القانوني ضد مرتكبي المخالفات، ذلك انه لا فائدة لأي نظام رقابي لا يخضع مخالفوه للمساءلة.

- وضع قواعد واضحة للنشر و الإفصاح تحدد فيها المعلومات التي يجب توفيرها، و مواعيد نشرها، وكذا المسؤولية القانونية في حالة عدم نشرها.

- التنسيق المستمر بين الأجهزة المعنية بالقوى البشرية و التطوير الإداري.

- تحين مدونة ميزانية البلدية و التي يجب أن تستجيب لكل التغيرات التي قد تطرأ على النفقة العامة.

**ثانياً: دراسة مجاهد رشيد**

تحت عنوان " دور آليات الرقابة المالية في الحفاظ و ترشيد المال العام "مجلة الاقتصاد و الإحصاء التطبيقي، العدد 01، المجلد 14،

حوان 2017، جامعة التكوين المتواصل، دالي إبراهيم، الجزائر.

توصلت هذه الدراسة إلى بعض النتائج المهمة من أهمها على سبيل المثال لا الحصر ما يلي:



. تساهم الرقابة المالية في ترشيد المال العام من خلال التزام النفقات العامة بمبادئ، و قواعد الميزانية العامة للدولة و كنتيجة عدم حدوث أخطاء و ثغرات تؤدي إلى خلق عجز في الميزانية.

. تساهم الرقابة المالية على تفادي الأخطاء و تجنب وقوعها و من هنا يأتي دور مختلف أجهزة الرقابة المالية و على وجه الخصوص دور المراقب المالي في مهمة التدقيق و الفحص الشامل للنفقات العامة

. الحفاظ على النفقات العامة و الرقابة عليها في الوقت الذي تعددت فيه وسائل الاختلاس و نهب المال العام و لهذا تعددت الأجهزة الرقابية المكلفة بالحفاظ عليه.

حيث توصلت الدراسة إلى جملة من التوصيات من أبرزها ما يلي:

. إقامة دورات و ندوات و تكوينات وطنية و دولية لمناقشة و دراسة موضوعات الرقابة، و كل ما يتعلق بها و تخصيص دورات تكوينية مما يحسن مستوى المراقبين الماليين.

. الاستفادة من تجارب الدول من خلال تشجيع و تبادل الخبرات و المعلومات الخاصة بالرقابة المالية للمال العام.

. اختيار القائمين لعملية الرقابة المالية وفق شروط الكفاءة و الأمانة.

### ثالثا: دراسة مزيتي فاتح

تحت عنوان " رقابة المراقب المالي على الإدارة العامة ( الواقع؛ المعوقات و الحلول ) مجلة تاريخ العلوم، العدد الثامن، جوان 2017، جامعة خنشلة، الجزائر.

تدور إشكالية الدراسة حول " ما هي الكيفيات التي يمارس بها المراقب المالي الرقابة المالية على الإدارة العامة ؟ و للإجابة على هذا

التساؤل تم التطرق إلى المحاور التالية:

أولاً: الأسس العضوية للمراقب المالي و النفقات الخاضعة لرقابته؛ ثانياً: الاختصاصات الرقابية للمراقب المالي و العناصر الخاضعة له و اجلها؛ ثالثاً: نتائج و تقييم رقابة المراقب المالي على الإدارة العامة؛ رابعاً: معوقات رقابة المراقب المالي على الإدارة العامة. و عليه تم اقتراح جملة من التوصيات:

1. توظيف الكفاءات المتخصصة في الرقابة المالية بالعدد الكافي، الذي يتناسب و حجم الرقابة الممارسة على الإدارة العامة من طرف المراقب المالي مع الحرص على التكوين المتواصل لهذه الإطارات و تكون فيها الترقية على أساس الجدارة.
2. إعادة النظر في العلاقة بين الأمر بالصرف؛ و المراقب المالي حتى لا تتداخل الصلاحيات بين ملائمة النفقة التي هي من اختصاص الأمر بالصرف و بين شرعية النفقة التي هي من اختصاص المراقب المالي.
3. منح الحرية للأمر بالصرف في صرف النفقات؛ بحيث لا يخضع للرقابة السابقة من طرف المراقب المالي في حالة الظروف التي تتسم بحالة الاستعجال، أو تحديد سقف مبالغ النفقات التي تخضع لرقابة المراقب المالي تفادياً لتعطيل الأمور الإدارية للإدارة العامة.
4. إن رقابة المحاسب العمومي، و كذلك المراقب المالي تشمل ازدواجاً في الرقابة، لذا نرى انه يمكن تحويلها إلى هيئة واحدة تشرف على الرقابة أثناء التنفيذ.
5. تجهيز مصالح الرقابة المالية بمقرات جديدة تليق هذه الهيئة الرقابية، و توفير التجهيزات المادية اللازمة.

خلاصة الفصل الأول:

تناولنا في هذا الفصل الأسس النظرية للموضوع حيث أوضحنا المفاهيم المرتبطة بالدراسة و المتمثلة في كل من الرقابة المالية و أنواعها، المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري، إلى جانب تحديد المفهوم الحقيقي للمراقب المالي و مهامه الأساسية، مع التركيز على متطلبات الرقابة على الميزانية العمومية، و أهمية و أداء الميزانية العمومية، و الرقابة الإدارية على الميزانية العمومية، إضافة إلى الدراسات السابقة للموضوع.

حيث خلصت هذه الدراسة إلى معرفة الدور الرقابي المهم و الفعال للمراقب المالي، و مدى مساهمته في ترشيد الإنفاق العام و هو الهدف المنشود لجميع دول العالم و لاسيما الجزائر، وكذلك الأجهزة الرقابية التي تناولتها الدراسات السابقة إذ تشترك جميعها في اتخاذ كافة الإجراءات و التنظيمات التي من شأنها حفظ المال العام و صرفه في الأوجه التي خصصت له بدقة و عناية فائقة بعيدا عن الفساد و التبذير.

و لكي يتسنى لنا إسقاط الجانب النظري على الجانب التطبيقي نتناول في الفصل الثاني الدور الفعال للمراقب المالي في تنفيذ و ترشيد النفقات العمومية للمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري كمثال.

## الفصل الثاني: الأدبيات التطبيقية

دراسة حالة مركز التكوين المهني

و التمهين المختلط - مرماذ - غارداية

تمهيد:

بعد أن تطرقنا في الفصل السابق إلى الإطار النظري و القانوني و التنظيمي لعمل المراقب المالي و المراقبة المالية، و كذا الميزانية العمومية ذات الطابع الإداري و آليات الرقابة الإدارية عليها، و رغبة منا في إسقاط الجانب النظري على الجانب التطبيقي حاولنا القيام بدراسة حالة مركز التكوين المهني و التمهين المختلط لولاية غرداية الذي يخضع بدوره لرقابة المراقب المالي كغيره من الهيئات العمومية، حيث نتناول الشق التاريخي لنشاته و البطاقة الفنية له بالاضافة إلى الهيكل التنظيمي للمركز وتحليله و في الأخير ندرس رقابة المراقب المالي في تنفيذ النفقات العمومية الخاصة به؛ لذا تم تقسيم الفصل إلى مبحثين مهمين هما:

**المبحث الأول:** تقديم عام حول مركز التكوين المهني و التمهين المختلط لولاية غرداية.

**المبحث الثاني:** الرقابة المسبقة على ميزانية مركز التكوين المهني و التمهين المختلط.

## المبحث الأول : تقديم عام حول مركز التكوين المهني و التمهين المختلط- ولاية غرداية.

يندمج التكوين المهني في النظام الشامل- التربية -التكوين - الشغل ، و بالتالي يتأثر بالسياسات التربوية و بطريقة تنظيم

الاقتصاد.

فكل تغيير يطرأ على النظام التربوي و أي تعديل في قواعد تسيير الاقتصاد تنعكس على نظام التكوين المهني من حيث السياسة

و التسيير كما هو الشأن في بلدنا و هي تمر بمرحلة انتقالية من اقتصاد موجه إلى اقتصاد السوق .

حيث أن إشكالية العلاقة ما بين التكوين المهني و أهميته و السوق العمل تطرح بحدة بسبب قلة اليد العاملة المؤهلة اللازمة لبرنامج

الإنعاش الاقتصادي الذي وضعته البلاد و للاستثمارات الأجنبية.

و لهذا فالتكوين له دور و أهمية و هو عنصر أساسي لتحضير وإعداد اليد العاملة للدخول إلى سوق العمل و المساهمة في تنميته.

## المطلب الأول : التعريف بمركز التكوين المهني و التمهين المختلط - ولاية غرداية.

أولاً: تعريف مركز التكوين المهني و التمهين المختلط :

يعتبر هذا المركز كأول مركز بالولاية، و يقع في شمال مدينة غرداية بالضبط في حي مرما حيث أفتتح سنة 1974 بموجب

المرسوم رقم 112/74 المؤرخ في 10 يونيو 1974 يتضمن إحداث مراكز التكوين المهني و تحديد قانونها الأساسي و هو مؤسسة

عمومية ذات طابع إداري، هدفه تربوي تكويني و مهمته تطوير التكوين المهني في عدة اختصاصات و عدة مستويات، عندما فتح المركز

أبوابه كانت الاختصاصات الموجودة لسد حاجات المنطقة آنذاك، ونظرا لتطوير المنطقة و توسع رقعتها بدأ تزويد المركز باختصاصات

جديدة و التي نذكر من بينها مايلي :

في سنة 1976/1975 :

في هذه المدة كانت الاختصاصات محصورة في الميكانيك العامة، الآلة الراقنة، المحاسبة فقط .

1978/1977: فتحت اختصاصات جديدة و هي النجارة المعمارية، الخياطة.....الخ.

ثم أخذ المركز يتطور شيئا فشيئا و تم تزويده باختصاصات الرسم المعماري، إلكترونيك، إلكتروميكانيك.

و في سنة 1993 : تم افتتاح اختصاصات ذات مستوى عالي من بينها الإعلام الآلي، التبريد الصناعي، تصليح الراديو و التلفزة .....الخ. بدرجة تقني و تقني سامي مع التنسيق مع المعاهد على مستوى وطني

و قد استفاد المركز من التهيئة و التجهيز في إطار إعادة ترميم و إصلاح المراكز القديمة.

قدرة الاستيعاب فيه تقدر ب350 متربص و متربصة بما فيهم الإقامي و التمهين و حتى الدروس المسائية

و يضم حوالي 301 تخصص و قد بلغ عدد الموظفين به حوالي 78 موظف، و قد استفاد حالا من فتح تخصصات جديدة مثل:

صناعة ميكانيكية، صناعة أجهزة التبريد، طبخ الجماعات، خباز و حلواني، طرق و شبكات مختلفة.

و هو يتكفل بالتكوين الإقامي و التكوين عن طريق التمهين و كذا الدروس المسائية و التكوين للفئات الخاصة ( المساجين )،

كما أن له ملحقة بالعطف، و بهذا المركز نظام داخلي يستفيد منه حوالي 94 متربص و نصف داخلي يستفيد منه 50 متربص

و 308 متمهن و 124 متربص بالملحقة و حوالي 80 متربص بالتكوين للفئات الخاصة<sup>1</sup>.

ثانيا: أهداف و مهام مركز التكوين المهني و التمهين المختلط :

### 1. أهداف المركز :

يسعى المركز ككل المراكز التكوينية إلى تنمية القدرات و منح المهارات و الكفاءات لكل شاب و شابة و توفير تكوين

تطبيقي و نظري في كل المجالات و الاختصاصات و كل فئات المجتمع ومنها:

. تكوين و تأهيل المساجين.

. تكوين و تأهيل الفئات ذوي الاحتياجات الخاصة ( المعاقين ).

. تكوين المرأة الماكثة بالبيت .

<sup>1</sup> - الوثائق الداخلية للمؤسسة، بطاقة فنية، مصلحة التكوين و البيداغوجي لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط، 2017، ص ص 1-7.

## 2. المهام البيداغوجية للمركز :

مدير المؤسسة :

تحضير برنامج سنوي للنشاطات.

تحضير مخطط الاجتماعات التنسيقية الشهرية .

توجيه نشاط المديريتين التقنية و البيداغوجية و الإدارة و المالية .

متابعة مخطط إتقان و تكوين موظفي التأطير و التكوين .

برمجة وسائل النقل الضرورية لمتابعة المتكويين في الوسط المهني .

توفير شروط العمل المادية التي تمكن الأساتذة من إنجاز مهامهم على أحسن وجه.

الحرص على استغلال شبكة الأنترنات و الأنترانيغ .

تمثيل المؤسسة لدى المحيط الاقتصادي و الاجتماعي و المحلي .

متابعة النشاطات الثقافية و الرياضية.

مهام المسؤول التقني البيداغوجي :

( مدير الدراسات و التربصات , النائب التقني و البيداغوجي )

إعداد مخطط اللقاءات التنسيقية .

تنسيق و متابعة المصالح التابعة له .

تخطيط دورات التكوين.



إعداد التوزيع الأسبوعي للمواد .

برمجة و تحضير الأساتذة.

ضبط مواضيع النقاش في مجلس الأساتذة .

تسيير مخطط الإتقان و التكوين لموظفي التأطير و التكوين .

تسيير الملفات التقنية للأساتذة

متابعة تطبيق الحجم الساعي للأساتذة و الفروع .

متابعة تطبيق برنامج التكوين.

متابعة و تقييم نشاطات الأساتذة.

البحث عن مشاريع التكوين التعاقدية .

التصديق على مواضيع مذكرات نهاية التكوين .

برمجة الامتحانات التقييمية ( الدورية و النهائية ) .

**مهام رؤساء المصالح: المراقب العام، رؤساء الفروع، مستشار التوجيه و التقييم النهائي**

أ. توجيه و إدماج المترشحين :

. تنظيم تسجيلات طالبي التكوين .

. تخطيط و تنظيم الإعلام.

. متابعة المتكويين.

ب . تنظيم و تسيير التكوين:

. إعداد التوزيع الزمني الأسبوعي للفروع

. إعداد التوزيع الزمني للأساتذة .

. إعداد مخطط تعداد المتكونين.

. متابعة نشاطات التكوين.

. مسك الدفتر اليومي .

. تسيير الشهادات.

. تنظيم ملفات الفروع.

. البحث عن أماكن التربصات التطبيقية .

. تحضير مجالس المداولات .

. تحضير مجلس تقديم مذكرات نهاية التكوين.

. تنظيم الامتحانات التقييمية .

ج . تنظيم و متابعة نشاطات البحث و الدراسات:

. تسيير برامج التكوين.

. تحيين و تكييف برامج التكوين.

. تسيير و إنجاز الوثائق و تسيير المكتبة.

. تنظيم الأيام الدراسية العلمية، التقنية و البيداغوجية .

## المطلب الثاني: سياسة التكوين المهني للمركز و دوره التنموي.

### أولاً: دراسة التكوين داخل المركز

#### • أهمية التكوين:

إن مركز التكوين المهني و التمهين المختلط يولي إهتماماً بالغاً بالتكوين باعتباره عاملاً أساسياً من عوامل التطور و الترقية و التنمية البشرية لاسيما الاقتصادية

حيث تكمن أهمية التكوين داخل المركز حسب النقاط التالية:

- . إرشاد الفرد أي المتربص إلى الطريق الصحيح .
- . رفع معنويات المتربص من جانب اكتساب القدر الكبير من المهارات و الكفاءات التي تؤدي به إلى الثقة بالنفس كما يتحقق لديه نوع من الاستقرار النفسي .
- . تجديد المعلومات و اكتساب معارف جديدة .
- . الزيادة الإنتاجية حيث تنعكس مهارة الفرد الناتجة عن التكوين على حجم الإنتاج و جودته بالإضافة إلى التزايد المستمر في الجوانب الفنية للوظائف و الأعمال مستقبلاً.
- . ضمان العمليات التكوينية و الرسكلة و لتطوير مستمر لمؤهلات العمال بالنسبة للدروس المسائية.

#### • أهداف التكوين:

- إن أهداف التكوين داخل المركز يساعد على رفع معنويات المتربصين و محو البطالة بإعطائهم فرصة لتزقيتهم من جهة و تلبية حاجيات المجتمع من جهة أخرى فتمثل أهداف التكوين فيما يلي:
- تزويد المجتمع باليد العاملة ( من حيث الكفاءات و المهارات ) .
  - تنمية الثقافة العلمية من جهة و الثقافة الاقتصادية من جهة أخرى .

- يمنح تأهيلا و تحسين المستوى بالنسبة للعمال .

- ضمان حرفة أو مهنة مستقبلا...الخ.

### ثانيا: دورات التكوين المهني و أنماطه داخل المركز:

إن مركز التكوين المهني و التمهين المختلط يتبع سياسة خاصة للتكوين , الشباب في كل الاختصاصات، فهو ينظم دورتين للتكوين و هما :

. دورة أكتوبر.

. دورة فيفري.

#### 1. أنماط التكوين داخل المركز:

أ. التكوين التحضيري:

و هو تكوين موجه الفئات دون مستوى الرابعة من خلال 80 تخصص موجه لهذه الفئات.

ب . التكوين عن طريق الدروس المسائية :

موجه على الخصوص للعمال الراغبين في تحسين مستواهم و وضعيتهم المهنية من خلال عمليات الإتقان

و الرسكلة أو التحويل المهني، يمكن أن تتوج هذه الدروس المسائية عن طريق منح شهادة أو كفاءة مهنية.

ج . التكوين الحضوري :

تكوين نظري في مؤسسات التكوين المهني ( المعاهد, مراكز التكوين المهني و التمهين ) يتبعه تكوين تطبيقي في الوسط

المهني .

د. عن طريق التمهين :

يضع هذا النمط من التكوين أئتمهن في وسط مهني حقيقي من خلال تلقية المعارف تارة في مؤسسات التكوين و تارة أخرى في المؤسسات الاقتصادية و الإدارات .

ثالثا : الدور التنموي لمراكز التكوين المهني و التمهين

يساهم المرفق العمومي للتكوين و التعليم المهنيين بصفته أحد مكونات المنظومة الوطنية للتربية و التكوين في تنمية الموارد البشرية بتكوين يد عاملة مؤهلة في جميع ميادين النشاط الاقتصادي و كذا الترقية الاجتماعية و المهنية للعمال , مع تلبية حاجات سوق العمل الضرورية<sup>1</sup> ، قامت مراكز التكوين و التمهين بمرافقة الشباب الراغب في إنشاء مؤسسات استثمارية صغيرة من خلال إدراج أنماط تكوين مكيفة مع طبيعة تلك الاستثمارات، كما رافقت مراكز التكوين المهني الفتيات الماكثات بالبيت، والمرأة الريفية، واستحدثت لهن حرف تتناسب مع بيئتهن الاجتماعية والطبيعية .

وعليه أصبحت الجزائر تحصي اليوم العديد من المشاريع الاستثمارية والمؤسسات الصغيرة والمتوسطة الناجحة في مختلف المجالات، وتعود ملكية هذه المؤسسات والاستثمارات الناجحة إلى شباب وشابات تخرجوا من مراكز التكوين والتعليم المهنيين.<sup>2</sup>

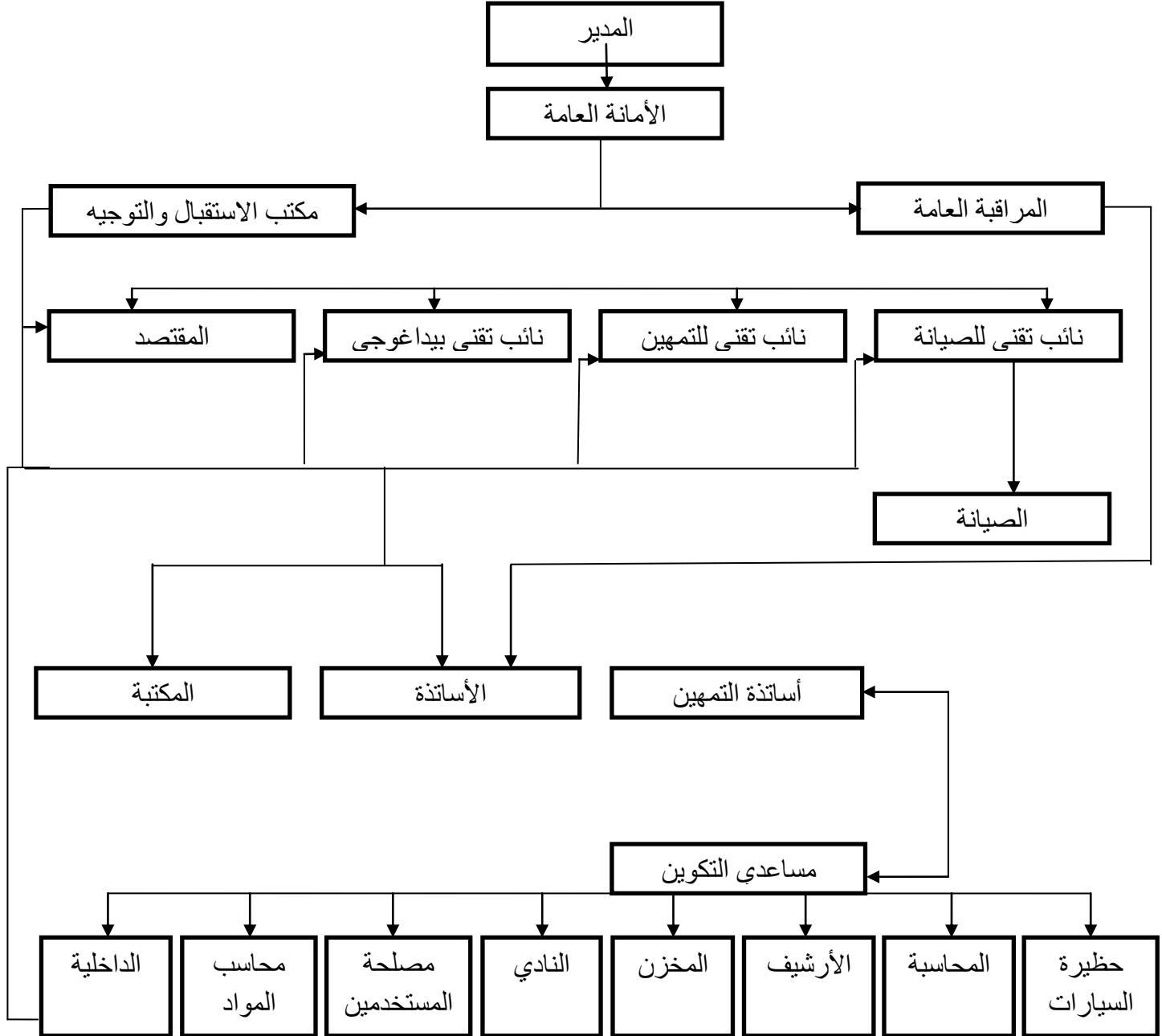
<sup>1</sup> - الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية ' القانون رقم 07/08 المؤرخ في 23 فبراير 2008' المتضمن القانون التوجيهي للتكوين و التعليم المهنيين' العدد 11' الصادرة بتاريخ 02 مارس 2008، العدد 11 لسنة 2008، ص4.

<sup>2</sup> - تم الاطلاع يوم 2018/07/15 على الساعة 14h49، [http://tribunaldz.blogspot.com/2018/04/blog-post\\_23.html](http://tribunaldz.blogspot.com/2018/04/blog-post_23.html)

المطلب الثالث : دراسة و تحليل الهيكل التنظيمي لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط مرماذ غرداية.

أولاً: الهيكل التنظيمي للمركز

الشكل رقم 01: الهيكل التنظيمي لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية.



المصدر : مصلحة المستخدمين ، مركز التكوين المهني و التمهين المختلط - غرداية 2017.

ثانيا : تحليل الهيكل التنظيمي لمركز التكوين المهني و التمهيين المختلط غرداية.

يلاحظ أن الهيكل التنظيمي للمركز له عدة مصالح يمكننا من خلاله تحليل و تعريف البعض منها:

#### 1) مكتب الاستقبال و التوجيه:

يعد بمثابة المنبع الرئيسي لكل النشاطات الإعلامية بمركز التكوين من مهامه الأساسية :

. تحضير كل الأعمال المتعلقة بالنشاطات الإعلامية.

. تسجيل المترشحين و استلام ملفاتهم بعد تزويدهم بالمعلومات الكافية حول الاختصاصات المتوفرة .

. التكفل بسجلات التسجيل .

. معالجة البريد الصادر الوارد بمكتب الاستقبال.

. تسطير برنامج إعلامي و متابعة تحقيقه ميدانيا.

. الاتصال بالمؤسسات و الجمعيات و تزويدهم بالمعلومات حول فرص التكوين.

. مساعدة المترشح في ملئ استمارة الرغبات و التسجيلات .

. المشاركة في التحضير التقني لأيام الانتقاء و التوجيه ( وضع قوائم المترشحين ) .

**المراقبة العامة:** له علاقة مع المدير و مهامه:

. القيام بالمتابعة اليومية للمتريبيين من حيث الغيابات أو الإنضباط داخل المركز .

. القيام بتهيئة المركز من ناحية النشاطات الثقافية و الرياضية على مستوى المركز مع المكلفين (مساعدتي التكوين).

. متابعة الإنظباط داخل المطعم في أوقات الإفطار و كذا إحالة المتربصين غير المنضبطين إلى مجلس التأديب و ذلك بإشراف لجنة يتأسسها المدير و النائب التقني التربوي و المراقب العام و الأساتذة و ممثل المتربصين.<sup>1</sup>

. القيام بتقديم ورقة الخروج أو الدخول في حالة تقديم المتربص تبرير لذلك.

## (2) المقصد:

و يقوم بالإشراف على عدة مصالح من بينها ( مصلحة المستخدمين، المحاسبة والمالية، المطعم والنادي، المخزون،الأرشيّف، حظيرة السيارات الداخلية) و هو عبارة عن همزة وصل بين هذه المصالح حيث يقوم بالمتابعة اليومية لها و من مهامه :

. مراقبة الفواتير.

. مراقبة المدخلات و المخرجات .

. مراقبة إنظباط العمال .

. توزيع الميزانية.

و تتم هذه المتابعة بالتنسيق مع المصالح التالية :

### ● مصلحة المستخدمين:

تقوم هذه المصلحة بإعداد الملفات الخاصة بالموظفين، والإداريين و التقنيين و ذلك بالتعاون مع المصالح الأخرى حيث تقوم

بما يلي:

. الحرص على السير الحسن للأعمال الإدارية من حيث عدم الغياب .

. منح العطل للعمال , تنظيم العمل .

. تعتبر كوسيط بين المستخدمين و الإدارة .

<sup>1</sup> -الوثائق الداخلية للمؤسسة، مرجع سابق ، 2017، ص ص 8 - 9.



● مصلحة المحاسبة و المالية:

هي مصلحة تهتم بالجانب المالي و تتكفل بميزانية التسيير و التجهيز و يقوم بما يلي :

. متابعة أجور العمال و المستخدمين و شبه رواتب المتربصين.

. يتكفل بالمشتريات الخاصة باحتياجات المركز من مواد و تجهيزات المصالح و المكاتب .

(3) النائب التقني و البيداغوجي :

يقوم بالإشراف على كل ماهو تكوين إقامي مثل : الامتحانات و نشاطات الأساتذة و متابعتهم سواء هذا من الجانب

السلي أو الإيجابي , و يثرى أيضا على تربصات الأساتذة و رسكلتهم و كذا يشرف على اللجان البيداغوجية و لديه مهمة أساسية

و هي النيابة عن المدير بالقيام بكل أعماله في حالة غيابه إلا فيما يخص بالصرف فإنه يعفى منها .

(4) النائب التقني و البيداغوجي للتمهين :

مهمته الأساسية هي متابعة المتربصين الذين هم في حالة تمهين وذلك بالتكفل بهم

و توجيههم إلى مراكز التكوين المهني الأخرى و ذلك في حالة عدم وجود التخصص المرغوب فيه بالمركز , مع إعطاء توضيحات

و شروحات لهم في تخصصهم كما يشرف على أساتذة التمهين .

(5) النائب التقني و البيداغوجي للصيانة :

مهمته الأساسية هي الصيانة و مراقبة العتاد البيداغوجي، حيث يقوم بوضع برنامج للتدخلات الميدانية مثل: صيانة العتاد

و التجهيزات، و كذلك وضع برنامج إحصائي لهذه التجهيزات و الزيارات الميدانية فيما يخص متابعة و تحقيق هذا البرنامج المسطر،

و يقوم أيضا بجدد و متابعة الأجهزة الموضوعة تحت تصرف الأساتذة و كما يقوم بمتابعة و صيانة الو رشاشات البيداغوجية و متابعة

الإنجازات المحققة من طرف المتهنين، و كذا متابعة ملفات التجهيزات التي تشتغل ب( بطاقة وصفية، بطاقة تقنية مدة استعمالها ).

و يقوم أيضا بإعداد برنامج في تمويل قطع غيار التجهيزات المعطلة، و كذا التكوين و الإنتاج من مهامه الأخرى.

## 2. أهم الفوائد التي يمكن استخلاصها من عملية التكوين:

إن للمجتمع و المؤسسات عدة فوائد يجديها من خلال عملية تكوين أفرادها و بإمكانها استغلال ذلك بعد نهاية كل مرحلة تكوينية و عليه يمكن طرح هذه الفوائد التي تعود على المجتمع و على مستوى المؤسسات و الإدارة و الجماعات.

### أ. فوائد تكوين الفرد و التي يستفيد منها التنظيم:

. يساعد الفرد على اتخاذ قرارات حسنة و حل المشاكل بفعالية أكثر عن طريق التكوين و النمو

. يسمح بالتدرج في إنجاز الأهداف الشخصية مع تحسين مهارات التفاعل .

. تشجيع النمو الشخصي و الثقة في النفس .

. يساعد الفرد على التألق على الضغوطات و النزاعات .

. تحسين الرضا بالعمل و توليد الشعور حتى يكون معروفا .

. ينمي الشعور بالنمو عن طريق التكوين و التمهين .

. يساعد على طرد الخوف المرتبط بالمهام الجديدة .

. يساعد الفرد على تطوير مهارات الاتصال شفويا و كتابيا .

. كسب مكانة في المجتمع .

. تحسين مستوى العمال ووضعتهم المهنية عن طريق الدروس المسائية .

### ب. فوائد التكوين على مستوى العلاقات بين العمال و الجماعات و الإدارة :

من بين النتائج و الفوائد التي يمكننا أن نستخلصها على مستوى العلاقات بين العمال و بين الجماعات و الإدارة هي:

. تحسين الاتصال بين الجماعات و الأفراد .

- . يسهل توجيه المستخدمين الجدد .
- . يعمم الإعلام في برنامج العمل .
- . يعمم الإعلام في القوانين و النظم الحكومية و في السياسات الإدارية .
- . يحسن المهارات بين المستخدمين.
- . يحسن المناخ التنظيمي .
- . يرسم للتنظيم اتجاه .
- . ينمي التلاحم لدى الجماعات .
- . يخلق مناخ جيد من أجل التمهين و النمو و التنسيق .
- . وجود روح المعنوية بين العاملين و التي تعبر عن درجة الرضا و العلاقات و ما تتضمنه هذه العلاقات من متغيرات مركبة.

### ج . فوائد التكوين بالنسبة للمؤسسة :

- و من أهم الفوائد التي تعود على المؤسسة هي :
- . التكوين عملية يتم بموجبها تحسين الأفراد بان أهداف المؤسسة هي أهدافهم أيضا.
- . التكوين يشجع على خلق أحسن صورة للمؤسسة إذا يحسن المناخ التنظيمي .
- . يساعد على فهم و إدراك السياسات التنظيمية على أحسن صورة.
- . تحسن فعالية المؤسسة في إتخاذ القرارات وحل المشاكل حيث يظهر الفرق واضح بين الفرد المتكون و غير المتكون .
- . يعطي قيمة إضافية للمؤسسة .
- . المساهمة في زيادة الأرباح .<sup>1</sup>

<sup>1</sup> - مرجع سابق، ، ص ص 10-12.

## المبحث الثاني: الرقابة المسبقة على ميزانية مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية.

تعتبر مرحلة تنفيذ الميزانية العامة أهم المراحل و هي المرحلة الأخيرة من مراحل الميزانية، و يقصد بها وضع بنودها المختلفة موضع التنفيذ، كل من الأمر بالصرف و المحاسب العمومي.

و بمعنى آخر فان هذه المرحلة تمثل انتقال الميزانية العامة من التطبيق النظري إلى حيز التطبيق العملي الملموس فيتولى الأعوان المكلفون بذلك الإنفاق على الأوجه المدرجة في الميزانية.

كما يكون للمراقب المالي دوره الفعال في تجسيد هذه الميزانية عن طريق إعمال القوانين و التشريعات المعمول بها في هذا المجال بغية الوصول إلى أكثر رشاده و عقلانية للنفقات الملتزم بها.

كما لا تقتصر أيضا مهمة تنفيذ الميزانية على مجرد تحصيل الإيرادات، و دفع النفقات التي أدرجت في ميزانية التسيير بل إن تتبع آثار هذه العمليات على الاقتصاد القومي و أن تراقب اتجاهاتها نحو الأهداف الاقتصادية المنشودة حتى تستطيع في الوقت المناسب تعديل سياساتها الانفاقية و الايرادية إن لزم الأمر و لما كانت عمليات التقدير و التنبؤ قد سادت مرحلة تحضير الميزانية فان على مرحلة التنفيذ أن تواجه النتائج المترتبة على مقارنة التقديرات بالواقع.<sup>1</sup>

### المطلب الأول: دراسة ميزانية المركز

#### أولا : المصادقة على قانون المالية للسنة المالية المعتمدة

تشكل الميزانية العامة للدولة من الإيرادات و النفقات النهائية، المحددة سنويا بموجب قانون المالية، قبل تاريخ 01 جانفي من السنة المقبلة ولذلك فان التصويت على الميزانية العامة للدولة هو شرط مسبق للتنفيذ العادي للنفقات العامة و بالنسبة لكل سنة، فان قانون المالية يقر و يرخص بمحمل موارد الدولة و أعبائها.

و تتضمن نفقات التسيير تغطية الأعباء العادية الضرورية لتسيير المصالح العمومية التي تسجل اعتماداتها في الميزانية العامة للمؤسسة.<sup>2</sup>

<sup>1</sup> - بلغزالي محمد وفيق و كريم بلقاسم ، مرجع سابق، ص 62.

<sup>2</sup> - المرسوم التنفيذي رقم 414/92 المؤرخ في 1992/11/14 المعدل و المتمم بالمرسوم التنفيذي رقم 374/09 المؤرخ في 2009/11/16 المتعلق بالرقابة السابقة للنفقات الملتزم بها، المادة 5 منه، العدد 82 لسنة 1992.

وفي حالة ما إذا كان تاريخ المصادقة على قانون المالية للسنة المعنية لا يسمح بتطبيق أحكامه عند تاريخ أول يناير من السنة المالية المعتبرة، يواصل مؤقتا تنفيذ نفقات التسيير في حدود 12/1 من مبلغ الاعتمادات المفتوحة بالنسبة للسنة المالية السابقة و ذلك لمدة ثلاثة أشهر فقط.<sup>1</sup>

#### ثانيا: صدور القرار الوزاري المشترك ( بين وزير المالية ووزير القطاع)

بعد إقرار قانون المالية بموجب صدور أمر من رئيس الجمهورية و يتم إصداره في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية ودخوله حيز التنفيذ بداية من الأول من شهر يناير من السنة المالية المعتبرة, يليه صدور القرارات الوزارية المشتركة لكل وزير معني من وزير المالية ( كل وزير للقطاع على حدا مع وزير المالية) و يدعى في صلب الموضوع " قرار وزاري مشترك رقم ... مؤرخ في...، يتضمن توزيع الإيرادات, النفقات و تعداد المناصب المالية للمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري الخاضعة للأحكام القانونية الأساسية المشتركة, بعنوان السنة المالية ( السنة IN)الباب 36-03 مساهمة الدولة لمراكز التكوين المهني و التمهين. ( انظر الملحق رقم 01).

يحتوي القرار على مجمل الإيرادات و النفقات الموزعة على مراكز التكوين المهني و التمهين الخاضعة للأحكام القانونية الأساسية المشتركة و تنفذ ميزانيات كل من شملهم هذا القرار من طرف مدير المؤسسة المعني و كذا المراقب المالي و المحاسب العمومي كل حسب اختصاصه، بعد المصادقة على عليها من طرف الوالي المعني.

#### ثالثا : تأشيرة المراقب المالي للميزانية و الاعتمادات المخصصة

##### أ. التأشيرة على طلب المصادقة:

بعد صدور القرار الوزاري المشترك المشار إليه أعلاه , يقوم مدير المركز بتحرير رسالة في شكل طلب متضمن المصادقة على توزيع الاعتمادات المالية للسنة المالية المعتبرة مرفوقا بمدونة الميزانية مؤشر على جميع صفحاتها من طرف المديرية العامة للميزانية بوزارة المالية مع الميزانية المراد التأشير عليها بالاضافة إلى محضر التوجيه المعد طبقا لأحكام المرسوم التنفيذي رقم 140/14 المؤرخ في 20 ابريل 2014 يحدد القانون الأساسي النموذجي لمراكز التكوين المهني و التمهين، لاسيما المادة 09 منه . (انظر الملحق رقم 2,3) تودع جميع هذه الوثائق لدى مصلحة المراقبة المالية المعنية بالتأشير , ليتم فيما بعد فحص و تدقيق المعلومات الواردة فيها من حيث الشكل و المضمون طبقا للإجراءات القانونية و التنظيمية المعمول بها في هذا المجال.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> - القانون رقم 84-17 المؤرخ في 17 أكتوبر 1984 المتعلق بقوانين المالية لاسيما المادة 9 منه، مرجع سابق، ص .

و بعد مطابقة الوثائق المرفقة للنصوص القانونية و التأكد من صحتها يقوم المراقب المالي بالإمضاء على طلب المصادقة و منح التأشيرة القانونية المتضمنة الرقم و التاريخ، و من ثم يقوم الأمر بالصرف للمركز بإيداع الميزانية التي روقبت من طرف المراقب المالي مع طلب المصادقة الممضي من الطرفين ( المراقب المالي و الأمر بالصرف ) لدى والي الولاية المعني لامضاءها و المصادقة عليها. ( انظر الملحق رقم 04 و الملحق رقم 05 ).

#### ب. التأشير على الاعتمادات :

بعد مصادقة مصالح والي الولاية المعنية على الميزانية الأصلية<sup>1</sup> تصبح هذه الأخيرة سارية المفعول تلقائيا و بالتالي يتم البدء في تنفيذ الاعتمادات المخصصة لها و ذلك بإيداع جميع وثائق الالتزام موضوع الالتزام (اقتصاد) المسماة في صلب الموضوع " وثائق الأخذ بالحساب " للتكفل بها لدى مصالح الرقابة المالية المعنية للتأشير عليها مرفوقة بالميزانية الممضاة من طرف والي المعني و كذا إرفاق مدونة المناصب المالية و غيرها من الوثائق، و بعد الفحص و المعاينة يتم التأشير عليها من طرف المراقب المالي، ليقوم الأمر بالصرف كمرحلة أخرى بالالتزام الفعلي للنفقات (الملحق رقم 06).

#### المطلب الثاني: الإجراءات و الخطوات المتبعة

بناء على ما تقدم نقوم بمقارنة حجم النفقات و الالتزامات و مدى تطورها وزيادتها بين السنوات المالية 2016 و 2017 لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط، و معرفة الاختلافات الحاصلة في الإنفاق العام للمركز و مدى تأثره بشح الاعتمادات المالية أحيانا و سياسة التشفيف المنتهجة من قبل الدولة مؤخرا.

<sup>1</sup> - المرسوم التنفيذي رقم 140/14 المؤرخ في 20 ابريل 2014 يحدد القانون الأساسي النموذجي لمراكز التكوين المهني و التمهين، المادة 9 منه، العدد 26، لسنة 2014، ص 13.

1- وضعية الاعتمادات الملتمزم بها و المستهلكة إلى غاية 2016/12/31.

الجدول رقم (2): يحدد وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2016 (الفرع الأول).

المبالغ بالدينار الجزائري

الفرع الأول: نفقات المستخدمين

النسبة	الرصيد بعد الالتزام	المبالغ الملتمزم بما	الاعتمادات بعد الحركة	الاعتمادات الأولية	عناوين	القيد	
						فصل	قسم
%89.11	2189526.00	17910474.00	20100000.00	21000000.00	الراتب الرئيسي للنشاط	1	I
%89.47	2901527.40	24648472.60	27550000.00	27550000.00	التعويضات و المنح المختلفة	2	I
%99.53	61435.36	13038564.64	13100000.00	12200000.00	المستخدمون المتعاقدون؛ رواتب؛ منح ذات طابع عائلي و اشتراكات الضمان الاجتماعي.	3	I
%61.29	3368000.00	5331999.60	8700000.00	8700000.00	شبه الرواتب	4	I
%92.48	1128304.30	13871695.70	15000000.00	15000000.00	التكاليف الاجتماعية	5	I
%0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	معاش الخدمة و الأضرار الجسدية	6	I
%100	0.00	1350000.00	1350000.00	1350000.00	المساهمة في الخدمات الاجتماعية	7	I

المصدر: من إعداد الطالبين بناء على معلومات مقدمة من طرف مصلحة المحاسبة للمركز.

الجدول رقم 03: يحدد وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2016 (الفرع الثاني).

2- الفرع الثاني: نفقات التسيير ( تسيير المصالح ).

النسبة	الرصيد بعد الالتزام	المبالغ الملتمزم بما	الاعتمادات بعد الحركة	الاعتمادات الأولية	عناوين	قيد	
						باب	قسم
%87.11	61855.00	418145.00	480000.00	180000.00	تسديد النفقات	1	II
%66.83	95438.90	192315.10	287754.00	287754.00	الأدوات و الأثاث	2	II
%57.28	97069.75	130176.25	227246.00	227246.00	اللوازم	3	II

الفصل الثاني: الأدبيات التطبيقية دراسة حالة مركز التكوين المهني و التمهيئ المختلط - غرداية -

%0.00	1000.00	0.00	1000.00	1000.00	الألبسة	4	II
%0.00	1000.00	0.00	1000.00	1000.00	النشاطات الثقافية و الرياضية	5	II
%83.33	500.00	2500.00	3000.00	3000.00	نفقات التكوين	6	II
%94.44	66742.28	1133257.72	1200000.00	1200000.00	التكاليف الملحقه	7	II
%81.74	54769.00	245231.00	300000.00	300000.00	حظيرة السيارات	8	II
%73.89	117473.15	332526.85	450000.00	600000.00	مواد التدريب	9	II
%59.18	1428810.25	2071189.75	3500000.00	3500000.00	التغذية	10	II
%0.00	50000.00	0.00	50000.00	200000.00	ألبسة المتربصين	11	II
%98.29	1709.00	98291.00	100000.00	100000.00	صيانة التجهيزات البيداغوجية	12	II
%92.25	23242.47	276757.53	300000.00	300000.00	أشغال الصيانة	13	II

المصدر: من إعداد الطالبين بالاعتماد على المعلومات المقدمة من مصلحة المحاسبة للمركز.

3- وضعية الاعتمادات الملتزم بها و المستهلكة إلى غاية 2017/12/31.

الجدول رقم (4): يحدد وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2017 (الفرع الأول).

الفرع الأول: نفقات المستخدمين

النسبة	الرصيد بعد الالتزام	المبالغ الملتزم بما	بعد	الاعتمادات	الاعتمادات الأولية	عناوين	القيد	
							الحركة	قسم
%85.02	2830371.50	18064188.50	18894560.00	20494560.00	الراتب الرئيسي للنشاط	1	I	
%74.18	7907534.05	22721665.99	30629200.04	26555440.04	التعويضات و المنح المختلفة	2	I	
%83.39	2568000.86	12891999.14	15460000.00	12200000.00	المستخدمون المتعاقدون؛ رواتب؛ منح ذات طابع عائلي و اشتراكات الضمان الاجتماعي.	3	I	



الفصل الثاني: الأدبيات التطبيقية دراسة حالة مركز التكوين المهني و التمهين المختلط - غرداية -

%95.48	375500.00	7924500.00	8300000.00	5300000.00	شبه الرواتب	4	I
%71.13	4920811.36	12123188.64	17044000.00	15000000.00	التكاليف الاجتماعية	5	I
%0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	معاش الخدمة و الأضرار الجسدية	6	I
%100	0.00	1936239.96	1936239.96	1449999.96	المساهمة في الخدمات الاجتماعية	7	I

المصدر: من إعداد الطالبين بالاعتماد على المعلومات المقدمة من طرف مصلحة المحاسبة للمركز.

الجدول رقم 05: يحدد وضعية النفقات و الالتزامات لسنة 2017 ( الفرع الثاني).

الفرع الثاني: نفقات التسيير ( تسيير المصالح ).

النسبة	الرصيد بعد الالتزام	المبالغ الملتزم بها	الاعتمادات بعد الحركة	الاعتمادات الأولية	ع ناوون	قيد	
						باب	قسم
%0.00	3000.00	0.00	3000.00	3000.00	تسديد النفقات	1	II
%63.88	33589.50	59410.50	93000.00	93000.00	الأدوات و الأثاث	2	II
%99.82	353.85	200646.15	201000.00	201000.00	اللوازم	3	II
%0.00	1000.00	0.00	1000.00	1000.00	الألبسة	4	II
%0.00	1000.00	0.00	1000.00	1000.00	النشاطات الثقافية و الرياضية	5	II
%0.00	1000.00	0.00	1000.00	1000.00	نفقات التكوين	6	II
%49.86	137023.67	1162976.33	1300000.00	1300000.00	التكاليف الملحقمة	7	II
%99.69	18197.77	293087.99	294000.00	294000.00	حظيرة السيارات	8	II
%100	8.73	249991.27	250000.00	250000.00	مواد التدريب	9	II
%99.29	17848.70	2482151.30	2500000.00	2500000.00	التغذية	10	II

الفصل الثاني: الأدبيات التطبيقية دراسة حالة مركز التكوين المهني و التمهيّن المختلط - غرداية -

0.00%	0.00	0.00	0.00	0.00	ألبسة المتربصين	11	II
100%	0.96	49999.04	50000.00	50000.00	صيانة التجهيزات البيداغوجية	12	II
99.08%	2308.34	247691.66	250000.00	250000.00	أشغال الصيانة	13	II

المصدر: من إعداد الطالبين بالاعتماد على المعلومات المقدمة من طرف مصلحة المحاسبة للمركز.

#### 4- تحليل الانحرافات و الفروقات

من خلال الجدولين السابقين نستنتج أن هناك عدة انحرافات موجبة والتي تدل على حسن التسيير من طرف المسيرين وكذا التقدير الجيد للنفقات، ولكن هناك بعض الانحرافات السلبية التي تدل على سوء التقدير لبعض النفقات من جهة و نقص الاعتمادات المخصصة لها من جهة أخرى حيث تتمثل في :

أ. بالنسبة للفرع الأول (نفقات المستخدمين):

يلاحظ أن نسب الاعتمادات الملتزم بها وكذا الاستهلاكات لسنة 2016 اقل من نسب و مؤشرات الاستهلاك لسنة 2017 و هذا راجع بالدرجة الأولى لنقص المخصصات المالية للسنة المالية 2016 و عدم تخصيص اعتمادات إضافية في الشطر الأخير من السنة المالية 2016، و بالتالي عدم تخصيص مناصب مالية شاغرة يتم التوظيف فيها، برغم الاستثناء الممنوح لقطاع التكوين من تجميد عمليات التوظيف إلى جانب قطاع التربية الوطنية، التعليم العالي، الصحة، وكذلك عدم تخصيص اعتمادات لاستدراك الرواتب و الأجور و مستحقات العمال من المنح العائلية و التمدرس.

أما بالنسبة لسنة 2017 تم استدراك الميزانية باعتمادات مالية إضافية سمحت بتسديد مخلفات العمال من الأجور و الرواتب و مختلف التعويضات و المنح المتأخرة بالإضافة إلى توظيف بعد العمال المهنيين و أعوان الإدارة على أن يتم تسديد مستحقاتهم المالية للسنة المالية 2018.

ب- بالنسبة للفرع الثاني ( نفقات التسيير " تسيير المصالح" ).

يلاحظ بصفة عامة تراجع نسبة النفقات الملتزم بها بنسبة 71% سنة 2016 مقارنة بالسنة المالية 2017 بنسبة

95.99%، وهذا في إطار مواصلة جهود الدولة في ترشيد النفقات العمومية التي أدت إلى تحضير ميزانية التسيير لسنة

2016، إذ من المستحسن تحقيق الامثلية في تخصيص الموارد؛ وهذا بهدف احتواء تطور النفقات الجارية و استهداف النفقات الضرورية و الغير قابلة للتقليص<sup>1</sup>.

### المطلب الثالث: دور المراقب المالي في تنفيذ ميزانية المركز

نظرا لصعوبة دراسة جميع أبواب الميزانية و موادها قمنا باختيار عينة لدراسة ميزانية مركز التكوين المهني و التمهين المختلط؛ و بالتحديد الفرع الثاني : تسيير المصالح، الباب 08: حظيرة السيارات المادة 03: شراء العجلات، و تعنى هذه الدراسة بكيفية إعداد الوثائق الضرورية للالتزام بهذه النفقات من طرف الأمر بالصرف، وإيداعها لدى مصلحة المراقبة المالية للتأكد من صحتها و مراقبتها و من ثم وضع التأشير عليها على أن تكون حدود الدراسة محصورة بين سنتي 2016-2017.

أولا: بالنسبة للسنة المالية 2016:

#### 1- أوراق الإثبات:

قام الأمر بالصرف للمركز في إطار صيانة حظيرة السيارات التابعة للمركز بشراء عجلات مطاطية متبعا الخطوات التالية:

- تحرير سند طلب بمبلغ 16.029.00 دج تحت رقم 2016/29 بتاريخ 2016/05/15 كما يحتوي على الرقم التسلسلي للسيارة و الكمية المقتناة مع إدراج السعر الوحدوي. ( الملحق رقم 09).
- وثيقة جرد حظيرة السيارات لسنة 2015 ممضاة من طرف المدير ألولائي للتكوين المهني و المدير ألولائي لأملاك الدولة بجميع مراكز التكوين للولاية و من بينها المركز المعني بالدراسة. ( الملحق رقم 10).
- تقرير تقديمي يحرر و يمضى من طرف الامر بالصرف وهذا لتجاوز مجموع اللوازم و الأشغال لميزانية التسيير 100.000.00 دج طبقا للمرسوم الرئاسي رقم 247/15 المؤرخ في 16 سبتمبر 2015 المتضمن تنظيم الصفقات العمومية و تفويضات المرفق العام لاسيما المادة 21 منه. ( انظر الملحق رقم 11 ).<sup>2</sup>

<sup>1</sup> - التعلية رقم 1729 بتاريخ 05 أكتوبر 2015 الصادرة عن الوزير الأول، المتضمنة التوازنات الداخلية و الخارجية للبلاد.

<sup>2</sup> - الوجيز في مراقبة النفقات الإلزامية، وزارة المالية، المديرية العامة للميزانية، ديسمبر 2007، ص ص 172-173 بتصرف.

2- إجراء الالتزام و/أو المراقبة:

يقوم الأمر بالصرف بتحرير وثيقة الالتزام رقم 03 المؤرخة في 28/12/2016 مرفوقة بأوراق الإثبات المشار إليها أعلاه وإيداعها لدى المراقب المالي للمراقبة و التأكد من صحتها و مطابقتها للقوانين المعمول بها في هذا المجال.

3- تحرير مذكرة الرفض من طرف المراقب المالي:

بعد الفحص و التدقيق في وثيقة الالتزام و الوثائق المرفقة؛ قام المراقب المالي بتحرير مذكرة رفض مؤقت لوجود ملاحظات و أخطار في كل من وثيقة الالتزام و سند الطلب و كذا مخالفة النصوص التنظيمية و القانونية التي تحكم عملية صرف النفقة في هذا المجال. (الملحق رقم 12).

4- رفع التحفظات و التأشير على وثيقة الالتزام:

بعد رفع التحفظات المشار إليها في مذكرة الرفض رقم 46 المؤرخة في 29/12/2016؛ قام المراقب المالي بمنح تأشيرة لوثيقة الالتزام رقم 03 تحت رقم 1840 بتاريخ 29/12/2016 و من ثم بإمكان الأمر بالصرف كمرحلة ثانية إجراء عملية صرف النفقة بتحرير أمر بالدفع للمحاسب العمومي.

( انظر الملحق رقم 13 و 14 ).

ثانيا : بالنسبة للسنة المالية 2017:

1- أوراق الإثبات:

للسنة الثانية على التوالي قام الأمر بالصرف في إطار صيانة و تجديد السيارات السياحية للمركز باقتناء عجلات مطاطية وذلك لان الكمية المقتناة في السنة المنصرمة لم تكفي، نظرا لشح الاعتمادات المخصصة و كذا التعليمات الواردة من الجهات المختصة بترشيد النفقات العمومية و قصد التأشير على وثيقة الالتزام قام الأمر بالصرف بتتبع الإجراءات التالية:

- إرفاق سند الطلب رقم 2016/39 المؤرخ في 19/12/2017 بمبلغ 31.535.00 دج متضمن الرقم التسلسلي للسيارة و كذا الكمية المقتناة و جميع المعلومات عن الممون و السعر ( الملحق رقم 15).

- وثيقة جرد حظيرة السيارات لسنة 2016 ممضاة من طرف المدير ألولائي للتكوين المهني و المدير ألولائي لأملاك الدولة بجميع مراكز التكوين للولاية ( الملحق رقم 16).<sup>1</sup>

## 2- إجراء الالتزام و/أو المراقبة:

التكاليف المترتبة عن صيانة و تصليح السيارات هي مقدرة في ميزانية التسيير؛ حتى و لو كانت مقبولة على حساب ميزانية التجهيز؛ حيث قام الأمر بالصرف بتحرير وثيقة الالتزام رقم 03 المؤرخة في 2017/12/19 بمبلغ عملية قدره 32.535.00 دج و إيداعها لدى مصلحة المراقبة المالية.

## 3- التأشير على وثيقة الالتزام:

بعد الفحص و التدقيق الذي يقوم به المراقب المالي بمراقبة مشروعية النفقة العمومية و التأكد من صحة الوثائق الثبوتية المرفقة، قام المراقب المالي بمنح التأشيرة رقم 2058 بتاريخ 2017/12/20 لوثيقة الالتزام رقم 03 المؤرخة في 2017/12/19، وعدم تحرير مذكرة رفض مؤقت في موضوع النفقة المرفقة لعدم ورود نص تنظيمي يمنع أو خطأ محاسبي في الوثائق المرفقة ( الملحق رقم 17).

## ثالثا: دراسة مقارنة مع التحليل

مما سبق دراسته حول النفقات الملتزم بها لسنتي 2016 و 2017 يتبين لنا انه و بالرغم من توفر المخصصات المالية في الفرع الثاني لميزانية التسيير لسنة 2016، إلا أن الأمر بالصرف لم يستطع الالتزام بجميع الطلبات المراد اقتناءها، لا سيما تلك المتعلقة باقتناء عجلات مطاطية، لولا تخليه عن طلب اقتناء مواد التدريب لفائدة الطلبة المتربصين و المتمهين بسبب نص التعليم رقم 39 المؤرخة في 04 يناير 2016 الصادرة عن المديرية العامة للميزانية و كذا تعليمة السيد: وزير المالية رقم 1532 المؤرخة في 21 أكتوبر 2015 المشار إليهما في مذكرة الرفض المؤقت رقم 46 المؤرخة في 2016/12/29 و اللتان ترميان إلى مايلي:

<sup>1</sup>- Manuel de Contrôle des Dépenses Engagées, Ministère des Finance, DGB, Année 2007, P 174.

1- الشروع في الالتزامات الموجهة لشراء الأدوات؛ اللوازم و الأثاث، و كذلك مختلف التظاهرات بنسبة 50%

من التخصيص أليزياتي الموجه لها، يتم تحرير الباقي في أوانه و حسب الحالة<sup>1</sup>.

2- مواصلة مجهودات الترشيد المبدولة بغرض تحقيق عند نهاية السنة المالية 2016 اقتصاد بنسبة 20% على الاعتمادات

المسجلة بعنوان الأبواب المذكورة سابقا.

من المعلوم أن عملية الاقتصاد هذه على الالتزامات تخص المصالح المركزية، و اللامركزية و المؤسسات العمومية ذات

الطابع الإداري تحت الوصاية.<sup>2</sup>

أما بالنسبة للسنة المالية 2017 فقد تم الاعتماد على مجموع ما تم الالتزام به في السنة المالية 2016 المسقف،

كاعتمادات و مخصصات مالية جديدة بالنسبة للسنة المالية 2017، و بالتالي تم الالتزام بمجمل الطلبات

(لوازم، أشغال، خدمات، دراسات) على هذا الأساس.

1- Instruction n°39 du 04 janvier 2016 - a/s Mesures d'exécution des dépenses de fonctionnement des services au titre de l'exercice 2016 - DGB - Ministère des Finances.

2- التعليم رقم 1532 المؤرخة في 2015 /10/21، الصادرة عن وزير المالية المتعلقة بالإجراءات المتخذة في نفقات تسيير المصالح بعنوان السنة

## خلاصة الفصل:

بعد دراستنا التطبيقية لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط بحي مرماذ غارداية، تم التوصل إلى أن النفقات العمومية التي تعتبر كنفقات تسيير المركز تنقسم إلى قسمين رئيسيين هما نفقات المستخدمين و نفقات التسيير ( تسيير المصالح )، كما استنتجنا مدى تطور و زيادة هذه النفقات حسب الاعتمادات المالية المخصصة لها على اعتبار عدم وجود تعليمات تنظيمية و قانونية تنص على ترشيد النفقات العمومية.

فالنفقات المتعلقة بتسيير المصالح للمركز كمثال على دراستنا هذه؛ تعتبر جزء من النفقات العمومية تخضع للرقابة المسبقة أو القبلية، و كاستنتاج عملي أن المراقب المالي يتحمل الجزء الأكبر من المسؤولية في الرقابة على النفقات ككل إلى جانب لجان الصفقات العمومية، و ما يدل على هذا الأمر كثرة حالات الرفض المؤقت التي يصدرها المراقب المالي و التي في الكثير من الأحيان تكون مؤسسة و تمنع التجاوزات التي قد يقع فيها الأمرون بالصرف عن قصد و عن غير قصد، إلى جانب كذلك الرقابة البعدية المفتشية العامة للمالية، و مجلس المحاسبة اللذان يدققان كإجراء لاحق في سلامة الإجراءات المتبعة في شكل لجان تفتيش و مساءلة التي تصب في الأخير إلى ترشيد النفقات العمومية و عقلنة صرف المال العام.

الخاتمة



## الخاتمة

إن الرقابة المسبقة تعد بمثابة إستراتيجية تحقيقه في إطار تدقيق النفقات العمومية، و لكونها ليست هدفا في حد ذاتها لان الهدف الفعلي لها هو القضاء على الآثار السلبية التي يتسبب فيها سوء التسيير و التنظيم و تبديد الأموال العمومية، مما يؤدي إلى عدم الاستخدام الرشيد للنفقات العمومية من جهة و من جهة أخرى نقص الاعتمادات المالية المخصصة للبرامج التنموية المسطرة، بفعل الهبوط الحاد لأسعار المحرقات و بالتالي تعطل مخططات الدولة في جميع المجالات لاسيما قطاع التكوين المهني منه و عدم تحقيق أهدافه، مما يؤثر على التوازنات المالية و الاقتصادية و الاجتماعية الكبرى للبلاد.

و لهذا لا بد من إخضاع كل مراحل تنفيذ النفقة العمومية إلى الرقابة لضمان الاستغلال الأمثل لهذه النفقات، و تحمل الرقابة معنى الإشراف و الفحص و المتابعة لكشف الأخطاء و المخالفات قبل حدوثها من اجل تفاديها أو بعد حدوثها لإقامة المساءلة القانونية على من ارتكبها، فالجزائر وضعت أجهزة رقابية متعددة من أهمها المراقب المالي، على رغم من عديد الصعوبات التي يواجهها أثناء تأدية مهامه و التي من بينها كثرة و تنوع الملفات المراد الالتزام بها و مراقبتها، وذلك بالتأشير عليها في حالة صحتها أو رفضها رفض مؤقت في حالة عدم صحتها، بالإضافة لقلّة الموظفين و ضيق مقرات العمل؛ كل هذا يخلق ضغطا عليه يعرضه إلى الوقوع في التقصير في أداء مهامه و بالتالي يؤثر على تنفيذ ميزانية المؤسسات المنوط به مراقبتها.

## نتائج اختبار الفرضيات:

الفرضية الأولى صحيحة، لان النفقات العمومية يجري تنفيذها طبقا للوائح و التنظيمات الجاري العمل بها، و كذلك الاستثنائية منها كتلك المتعلقة بحالات التقشف أو ما يسمى بترشيد النفقات العمومية.

الفرضية الثانية صحيحة، لان المراقب المالي هو احد أجهزة الرقابة المالية الذي يعتبر بمثابة صمام الأمان للحيلولة دون الوقوع في أخطاء تنفيذ الميزانية و الالتزام بالنفقات العامة و لاسيما التأكد من تخصيص النفقة.

الفرضية الثالثة صحيحة، لان المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري كغيرها من الهيئات العامة، تحكمها نفس المبادئ و القواعد المطبقة على عمل الإدارة العمومية لاسيما تخصصها في المجال المنوط بها، و تتمتع بالشخصية المعنوية و الاستقلال المالي كما تنصه القوانين الأساسية المنظمة لمراكز التكوين.

## نتائج البحث:

- تعتبر الرقابة المالية على النفقات العمومية و ترشيد الإنفاق العام السبيل الوحيد للخروج من مشكلة تضخم ميزانية و نفقات التسيير و كذا القضاء على التبذير و الفساد بمختلف أشكاله.
- التحيين الدوري و الدائم لمنظومة القوانين و التعليمات و المراسيم المتعلقة بأجهزة الرقابة المالية.
- ميزانية التسيير استهلاكية أكثر من كونها إنتاجية، إذ تفتح الباب أمام التضخم و نقص المردودية مما يضعف المرافق الكبرى و المؤسسات التي تمتص اليد العاملة المؤهلة.
- عدم مراعاة أهمية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري و ذلك باعتماد سياسة النسب المثوية في بعض أبواب الميزانية ( قاعدة 50% من مجموع التزامات التسيير في النفقة ).
- عدم تحمل المراقب المالي لأخطاء تسيير المؤسسات الخاضعة لرقابته، يجعل هاته الأخيرة تتخبط في كيفية تنفيذ نفقاتها العمومية مما يصعب على المراقب المالي مهمة الفحص و التدقيق
- رقابة المراقب المالي تقتصر على جانب مشروعية النفقة دون الملائمة التي تفحص العمليات المالية منذ بدئها إلى حين انتهائها، كما يعتبر حق التعاضي الممنوح للأمر بالصرف من بين الحدود القانونية التي تحد من فعالية الرقابة المالية التي يقوم بها المراقب المالي.
- و الجدير بالذكر أن هذه الرقابة هي رقابة إنفاق و ليست رقابة تحصيل للإيرادات، أي تخص عمليات الإنفاق العام دون الإيرادات العامة و هذا عيب يشوب العملية الرقابية برمتها.

## التوصيات و الاقتراحات

- على ضوء ما وصلت إليه الدراسة التطبيقية و النتائج المحصل عليها و جب اقتراح التوصيات التالية:
- إشراك المراقب المالي في إعداد الميزانية لأنه على دراية و إلمام بجميع الجوانب و المعلومات الضرورية التي تمكنه من التدخل لإبداء ملاحظاته مسبقا لتفادي وقوع الأمر بالصرف فيها مسبقا.

- تفعيل أدوات الرقابة على النفقات العامة و المؤسسات الرقابية و معايير أداء البرامج الانفاقية و إعادة العمل بقانون ضبط الميزانية.
- إعطاء صلاحيات أوسع مما هو الأمر عليه حاليا للرقابة المالية المسبقة و التي لها دور مهم في الرقابة على مالية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري، ما يجعل قراراتها ملزمة و منحها سلطة الردع إضافة إلى سلطة التوجيه القانوني ضد مرتكبي المخالفات.
- الاستفادة من تجارب الدول من خلال تشجيع و تبادل الخبرات و المعلومات الخاصة بالرقابة المالية للمال العام.
- إعادة النظر في العلاقة بين الأمر بالصرف؛ و المراقب المالي حتى لا تتداخل الصلاحيات بينهما.
- توظيف الكفاءات المتخصصة في الرقابة المالية بالعدد الكافي، الذي يتناسب و الحجم الكبير للمؤسسات الخاضعة للرقابة المسبقة و كمية الالتزامات الملقاة على عاتقها.

#### أفاق البحث

لقد تناولنا في هذه الدراسة مدى مساهمة و دور المراقب المالي في ترشيد النفقات العمومية و تنفيذ ميزانية المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري، و لقد تطرقنا إلى عدة جوانب متعلقة أساسا بجانب النفقات العمومية و الرقابة عليها و لقد أخذنا المراقب المالي كأحد الأجهزة الرقابية التي سيكون من الأفضل في بحوث و مذكرات أو أطروحات أخرى القيام بدراسة على احد الأجهزة الرقابية الأخرى و التي من بينها مجلس المحاسبة؛ و البرلمان أو المفتشية العامة للمالية فهي تعتبر أحسن حل للحفاظ على الأموال العامة.

كما يمكن للباحثين في دراسات أخرى التطرق إلى موضوع بالغ الأهمية متعلق أساسا بالعمليات خارج الميزانية سواء بالنسبة للمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري أو غيرها من الهيئات العمومية، فهي إيرادات تحصل عليها هذه المؤسسات من خارج الميزانية نظير تقديم خدمات أو أشغال أو دراسات للغير، من شأنها أن ترفع العبء عن الدولة و لو جزئيا في تمويل هذه الهيئات و تسهم في دفع عجلة التنمية للبلاد.

قائمة المراجع

و المصادر

## قائمة المراجع والمصادر

### I. الكتب:

1. سيروان عدنان ميزرا الزهاوي، " الرقابة المالية على تنفيذ الموازنة العامة في القانون العراقي"، الدائرة الإعلامية مجلس النواب، الطبعة الأولى، بغداد، 2008.
2. خالد راغب الخطيب، " الرقابة المالية و الداخلية في القطاع العام و الخاص"، مكتبة المجتمع العربي للنشر و التوزيع، الطبعة الأولى، الأردن، 2010.
3. محمد الصغير بعلي، يسري أبو العلا، " المالية العامة"، دار العلوم للنشر و التوزيع، الطبعة الأولى، الجزائر، 2003.
4. رائد محمد عبد ربه، " مبادئ المحاسبة العمومية"، دار الجنادرية للنشر و التوزيع، الجزء الثاني، الطبعة الأولى، الأردن، 2016.
5. وزارة المالية، المديرية العامة للميزانية، " الوجيز في مراقبة النفقات العمومية"، الجزائر، ديسمبر 2007.
6. زكرياء ربيع، نصيرة لوني، " محاضرات في المالية العامة ( سنة ثالثة قانون خاص )"، كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة أكلي محند أولحاج، البويرة، 2014.

### II. البحوث العلمية:

7. زهير شلال، " أفاق إصلاح نظام المحاسبة العمومية الخاص بتنفيذ العمليات المالية للدولة"، أطروحة الدكتوراه، تخصص تسيير المنظمات، كلية العلوم الاقتصادية، التجارية و علوم التسيير، جامعة أحمد بوقره، بومرداس، 2014.
8. محمد سمير بدوي، " تقييم أداء الرقابة المالية التي يمارسها ديوان الرقابة المالية و الإدارية في فلسطين"، مذكرة ماجستير في برنامج القيادة و الإدارة، في إطار البرنامج المشترك بين جامعة الأقصى و أكاديمية الإدارة و السياسة للدراسات العليا، غزة، فلسطين، 2017.
9. ساجدة احمد عاطف حرارة، " اثر كفاءة و فعالية الرقابة المالية على ترشيد الإنفاق العام"، مذكرة ماجستير في المحاسبة، كلية إدارة الأعمال، جامعة الشرق الأوسط، 2016.

10. جهاد محمد شرف، " اثر الرقابة المالية على استمرار تمويل المؤسسات الأهلية ( دراسة ميدانية للمؤسسات الأهلية في قطاع غزة )"، مذكرة ماجستير، تخصص محاسبة و تمويل، كلية التجارة، الجامعة الإسلامية، فلسطين، غزة، 2005.
11. بن كحول حمزة، " دور الرقابة المالية في ترشيد النفقات العمومية ( دراسة حالة المؤسسة العمومية الاستشفائية بوسعادة )"، مذكرة ماستر في شعبة العلوم الاقتصادية، تخصص نقود و مالية و بنوك، جامعة المسيلة، 2017.
12. هاجر ألك، " الرقابة على النفقات العمومية "، مذكرة ماستر، تخصص قانون إداري، كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة محمد خيضر بسكرة، 2016.
13. لطفي فاروق زلاسي، " دور الرقابة المالية في تسيير و ترشيد النفقات العمومية ( دراسة حالة مصلحة المراقبة المالية لولاية الوادي )"، مذكرة ماستر، تخصص اقتصاد عمومي و تسيير المؤسسات، كلية العلوم الاقتصادية، التجارية و علوم التسيير، جامعة الشهيد حمة لخضر الوادي، 2015.
14. عمر معمري، " دور المراقب المالي في ترشيد النفقات العمومية ( دراسة حالة الرقابة المالية لبلدية الجامعة )"، مذكرة ماستر في العلوم المالية و المحاسبية، تخصص فحص محاسبي، جامعة بسكرة، 2015.
15. ناصر ياسين، " المراقب المالي في التشريع الجزائري "، مذكرة ماستر، تخصص قانون إداري، كلية الحقوق و العلوم السياسية، جامعة محمد خيضر بسكرة، 2014.
16. بلغزالي محمد رفيق، " الرقابة على النفقات العمومية ( دراسة حالة التكوين المهني و التمهيبي )"، مذكرة ماستر ( غير منشورة )، تخصص محاسبة و جباية، كلية العلوم الاقتصادية، التجارية و علوم التسيير، جامعة الدكتور الطاهر مولاي سعيدة، 2013.

### III- القرارات، القوانين، المراسيم، التعليمات:

17. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، القانون رقم 84-17 المؤرخ في 07 يوليو سنة 1984 يتعلق بقوانين المالية، العدد 28، لسنة 1984. الصادرة بتاريخ 10 يوليو سنة 1984.

18. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، القانون رقم 88-01 المؤرخ في 12 يناير سنة 1988 يتضمن القانون التوجيهي للمؤسسات العمومية الاقتصادية، العدد 12، الصادرة بتاريخ 23 مارس 1988.
19. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، القانون رقم 90-21 المؤرخ في 15 أوت 1990 المتعلق بالمحاسبة العمومية، العدد 35، بتاريخ 15 أوت 1990.
20. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، القانون رقم 08-07 المؤرخ في 23 فبراير 2008 المتضمن القانون التوجيهي للتكوين المهني و التمهي، العدد 11، بتاريخ 02 مارس 2008.
21. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، المرسوم رقم 74-112 المؤرخ في 10 يونيو 1974 المتضمن إحداث مراكز التكوين المهني و تحديد قانونها الأساسي، العدد 51، بتاريخ 25 يونيو 1974.
22. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، المرسوم التنفيذي رقم 92-414 المؤرخ في 14 نوفمبر 1992 المعدل و المتمم بالمرسوم التنفيذي رقم 09-374 المؤرخ في 16 نوفمبر 2009 المتعلق بالرقابة السابقة للنفقات الملتمزم بها، العدد 82، بتاريخ 15 نوفمبر 1992.
23. الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، المرسوم التنفيذي رقم 14-140 المؤرخ في 20 ابريل 2014 يحدد القانون الأساسي النموذجي لمراكز التكوين المهني و التمهي، العدد 26، بتاريخ 07 مايو 2014.
24. الوزارة الأولى، التعليم رقم 1729 المؤرخة في 05 أكتوبر 2015 المتضمنة التوازنات الداخلية و الخارجية للبلاد، الصادرة عن الوزير الأول.
25. وزارة المالية، التعليم رقم 1532 المؤرخة في 21 أكتوبر 2015 المتعلقة بالإجراءات المتخذة في نفقات تسيير المصالح للسنة المالية 2016، الصادرة عن وزير المالية.

#### IV- الجرائد و المجالات العامة:

26. مفتاح فاطمة، المبادرات الدولية لقياس أداء الميزانيات العامة، مجلة دراسات و أبحاث، جامعة تيارت، المجلد 8، العدد 26، مارس 2017، ص ص 254-266.

27. مجاهد رشيد، دور آليات الرقابة المالية في الحفاظ و ترشيد المال العام، مجلة الاقتصاد و الإحصاء التطبيقي، المجلد 14، العدد 01، جوان 2017، ص ص 254-265.
28. مزيتي فاتح، رقابة المراقب المالي على الإدارة العامة ( الواقع، المعوقات و الحلول )، مجلة تاريخ العلوم، جامعة خنشلة، العدد الثامن، جوان 2017، ص ص 103-116.
29. عوالي بلال، آليات الرقابة المالية القبلية كأداة فعالة في تسيير صرف النفقات العمومية للبلديات ( المراقب المالي نموذجاً )، دراسة حالة المراقبة المالية قطب أولاد يعيش البلدية، مجلة الاقتصاد و التنمية البشرية، جامعة البلدية 02، العدد 12، ديسمبر 2015، ص ص 179-194.

### ثانيا : المراجع باللغة الأجنبية

- 30- **Manuel de Contrôle des Dépenses Engagent**, Ministère des finance, DGB , année 2007.
- 31- **Instruction n°39 du 04 janvier 2016 - a/s Mesures d'exécution des dépenses de fonctionnement des services au titre de l'exercice 2016** - DGB - Ministère des Finances.

### ثالثا: المواقع الالكترونية

32. الأستاذ حرير عبد الغاني، مفهوم المؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري، بتاريخ 2018/07/15، [http://tribunaldz.blogspot.com/2018/04/blog-post\\_23.html](http://tribunaldz.blogspot.com/2018/04/blog-post_23.html)



الملاحق

الملحق رقم 01: القرار الوزاري المشترك

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التكوين و التعليم المهنيين



وزارة المالية

05 مدي 2018

قرار وزاري مشترك رقم 103... المؤرخ في..... المتضمن توزيع الإيرادات، النفقات و تعداد المناصب المالية للمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري الخاضعة للأحكام القانونية الأساسية المشتركة، بعنوان السنة المالية 2018-الباب 36-03 مساهمة الدولة لمراكز التكوين المهني و التمهين .

ميزانية التسيير

للسنة المالية 2018

MINISTRE DE L'AGRICULTURE  
DZ

ETAT (A) REPARTITION DES REDEVANCES



N°	NATURE DES REDEVANCES C. P. P. A	SUMMATION DE FONCTIONNEMENT	DONS ET LEGS	REDEVANCES PROVENANT DE LA PRODUCTION DIVERSE	REDEVANCES DES ACTIVITES DE FORMATION DE LA PRODUCTION	REDEVANCES PROVENANT DU FONCTIONNEMENT DE LA CHARRUE	REDEVANCES DES ACTIVITES TECHNIQUES ET PEDAGOGIQUES	REDEVANCES PROVENANT DES COLLES NON	REDEVANCES DES ACTIVITES DE FORMATION A LA CHARRUE	REDEVANCES PROVENANT DES EXAMENS ET CONCOURS	AUTRES REDEVANCES	RELEVANT SUR CHARRUES ANTIEQUES	TOTAL EN DZ
1	CHARRUAUX MATIE	78 844 000,00		9 808 000,00	0,00	530 000,00	52 000,00	328 000,00	0,00	152 000,00	800 000,00	-	88 674 000,00
2	EL. MECAN. I	44 828 000,00		4 808 000,00	0,00	330 000,00	52 000,00	328 000,00	0,00	120 000,00	800 000,00	-	54 656 000,00
3	REPARATION	44 148 000,00		2 508 000,00	0,00	220 000,00	51 000,00	400 000,00	0,00	140 000,00	800 000,00	-	48 236 000,00
4	METALL	72 784 000,00		4 208 000,00	0,00	400 000,00	52 000,00	280 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	78 704 000,00
5	DAN BEN DAHCHA	54 284 000,00		0 800 000,00	0,00	400 000,00	50 000,00	180 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	61 604 000,00
6	CHARRUAUX (P)	51 524 000,00		1 800 000,00	0,00	400 000,00	50 000,00	180 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	58 604 000,00
7	EL. MECAN. II	96 444 000,00		4 200 000,00	0,00	400 000,00	50 000,00	120 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	102 104 000,00
8	TRAV. MOUV. UNITE	26 714 000,00		2 800 000,00	0,00	0,00	50 000,00	50 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	30 194 000,00
9	ZELFAMA	61 688 000,00		5 688 000,00	0,00	328 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	68 196 000,00
10	GREYENNA	42 674 000,00		5 680 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	49 104 000,00
11	BOUCHOUA	47 284 000,00		2 780 000,00	0,00	328 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	50 404 000,00
12	ELILISBOUVA 2	28 880 000,00		2 780 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	32 300 000,00
13	HABES OAWA	26 020 000,00		4 080 000,00	0,00	228 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	41 068 000,00
14	GUEBECOUA	31 440 000,00		4 080 000,00	0,00	328 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	38 678 000,00
15	SOUABES	26 240 000,00		8 780 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	42 680 000,00
16	DEHMANE II	28 940 000,00		800 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	27 760 000,00
17	EL. MECAN. III	33 200 000,00		2 780 000,00	0,00	348 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	37 188 000,00
18	HABES P-HEL	28 060 000,00		1 180 000,00	0,00	188 000,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	32 190 000,00
19	WANSOUJAH	28 580 000,00		1 580 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	29 650 000,00
20	Service 1	28 310 000,00		300 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	29 650 000,00
21	Service 2	17 610 000,00		480 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	19 230 000,00
22	Coord. Services	12 110 000,00		480 000,00	0,00	0,00	50 000,00	500 000,00	0,00	80 000,00	800 000,00	-	13 550 000,00
	TOTAL	888 088 000,00	0,00	81 608 000,00	0,00	4 430 000,00	1 000 000,00	3 758 000,00	0,00	1 888 000,00	17 800 000,00	-	898 428 000,00

ND : REDEVANCES PROVENANT DES ACTIVITES DE LA FORMATION PRODUCTION 35 % A VERSER AU BUDGET DE DE L'ETABLISSEMENT.  
CREDIT EXERCICE N° 98 412 DU 07/12/1988

ETAT (A) REPARTITION DES DEPENSES

SIKALABEL: MORGAMALAT

N°	NATURE DES DEPENSES C.F.P.A	DEPENSES PERSONNEL A POLYVAL BRV (S.S.)	CHARGES SOCIALES (S.S.)	PERSONNEL CONTRACTUEL	PRELAIRES DES APPRENTIS	BOURSES ET BOURSIERS	FONCTIONNAIRES DES SERVICES	CHARGES AMBASSADES	PARC AUTO	MATERIES STOVAINES ET MATERIAUX CONSTRUCTION	ALIMENTATION	RENTES	MANTENANCE DES VOITURES	TERMINALE ENTRETIEN	TOTAL DU TITRE V
1	GHARDAIA MOITE	45 000 000,00	13 828 000,00	13 700 000,00	9 000 000,00	2 800 000,00	475 000,00	1 500 000,00	204 000,00	200 000,00	3 900 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	58 844 000,00
2	EL MEHRAA 1	20 000 000,00	7 225 000,00	7 700 000,00	9 000 000,00	1 100 000,00	325 000,00	1 000 000,00	204 000,00	200 000,00	1 900 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	54 854 000,00
3	BEHRAJANE	20 000 000,00	8 828 000,00	10 000 000,00	2 000 000,00	1 700 000,00	325 000,00	1 400 000,00	204 000,00	200 000,00	1 500 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	48 254 000,00
4	MITLALI	44 000 000,00	13 028 000,00	9 300 000,00	4 300 000,00	3 400 000,00	325 000,00	1 200 000,00	204 000,00	200 000,00	2 100 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	78 174 000,00
5	DANA BEN DAHOUDA	35 000 000,00	9 275 000,00	9 300 000,00	6 000 000,00	1 700 000,00	325 000,00	900 000,00	204 000,00	200 000,00	1 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	81 884 000,00
6	GHAFSAJA (P)	35 000 000,00	9 025 000,00	9 300 000,00	3 000 000,00	1 400 000,00	325 000,00	1 300 000,00	204 000,00	200 000,00	2 000 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	80 084 000,00
7	EL MEHRAA 2	32 000 000,00	9 025 000,00	11 500 000,00	4 200 000,00	1 300 000,00	325 000,00	1 200 000,00	204 000,00	200 000,00	2 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	82 184 000,00
8	EL MEHRAA 3	25 000 000,00	8 828 000,00	2 800 000,00	3 000 000,00	900 000,00	325 000,00	1 900 000,00	204 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	43 184 000,00
9	ZELIANA	20 000 000,00	9 025 000,00	9 700 000,00	2 000 000,00	700 000,00	325 000,00	1 700 000,00	204 000,00	200 000,00	1 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	65 084 000,00
10	GUEBARRA	20 000 000,00	7 025 000,00	9 200 000,00	5 400 000,00	1 800 000,00	325 000,00	800 000,00	204 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	49 104 000,00
11	DOUGOUSSA	20 000 000,00	6 325 000,00	5 300 000,00	7 700 000,00	2 000 000,00	325 000,00	1 300 000,00	204 000,00	200 000,00	1 600 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	46 464 000,00
12	EL GUERBAJA 2	15 000 000,00	4 225 000,00	7 800 000,00	2 700 000,00	1 500 000,00	325 000,00	650 000,00	180 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	22 230 000,00
13	MASSA GARA	20 000 000,00	9 275 000,00	8 800 000,00	4 000 000,00	1 800 000,00	325 000,00	850 000,00	180 000,00	200 000,00	1 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	41 080 000,00
14	OUERZOUKHA	17 000 000,00	4 825 000,00	5 200 000,00	4 000 000,00	1 200 000,00	325 000,00	1 200 000,00	100 000,00	200 000,00	1 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	36 070 000,00
15	SOUMAROC	21 000 000,00	8 525 000,00	6 200 000,00	6 700 000,00	1 200 000,00	325 000,00	950 000,00	100 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	42 980 000,00
16	BOURBAKE 1	14 000 000,00	3 525 000,00	8 100 000,00	600 000,00	1 000 000,00	325 000,00	1 300 000,00	100 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	27 180 000,00
17	EL MEHRAA 4	10 000 000,00	5 225 000,00	9 100 000,00	2 700 000,00	1 000 000,00	325 000,00	800 000,00	100 000,00	200 000,00	1 300 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	27 180 000,00
18	MASSA FINEL	10 000 000,00	4 425 000,00	7 800 000,00	1 600 000,00	600 000,00	325 000,00	800 000,00	90 000,00	200 000,00	1 800 000,00	0,00	50 000,00	250 000,00	22 180 000,00
19	MASSA GARA 2	17 000 000,00	4 225 000,00	4 900 000,00	1 800 000,00	400 000,00	325 000,00	850 000,00	100 000,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	28 120 000,00
20	BERRAIA 2	17 000 000,00	4 325 000,00	3 100 000,00	200 000,00	300 000,00	325 000,00	700 000,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	28 650 000,00
21	MEDJEL EL DABHLE	11 000 000,00	3 825 000,00	3 900 000,00	800 000,00	200 000,00	325 000,00	600 000,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	19 250 000,00
22	Quand fincans	11 000 000,00	3 825 000,00	2 100 000,00	400 000,00	300 000,00	325 000,00	400 000,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00	50 000,00	250 000,00	18 250 000,00
	TOTAL	622 000 000,00	144 900 000,00	137 200 000,00	81 800 000,00	28 000 000,00	7 240 000,00	21 700 000,00	3 180 000,00	8 600 000,00	24 400 000,00	0,00	1 000 000,00	8 800 000,00	890 420 000,00

La Rubrique Mécènes de Personnel comprend : Rétribution principal, indemnités et allocations diverses, Attribution Familiales, contribution aux Charges sociales, Pensions de Services, rentes et accord de travail.  
 La Rubrique Charges sociales comprend : sécurité sociale part patronale, sécurité patronale, sécurité chômage et AT des enseignants et lycéens.  
 La Rubrique personnel contractuel comprend : Rémunération prélabore et allocations Familiales, indemnités et allocations Familiales, sécurité sociale.



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

غرداية في : 26 مارس 2018

وزارة التكوين و التعليم المهنيين  
مديرية التكوين و التعليم المهنيين لولاية غرداية  
مركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية

السادة / مدير مركز التكوين المهني و التمهين المختلط  
المراقب المالي لولاية غرداية  
الى السيد:  
والي ولاية غرداية

الموضوع : فاي طلب المصادقة على توزيع الاعتمادات المالية بعنوان سنة 2018  
المرجع : القرار الوزاري المشترك رقم رقم 103 المؤرخ في 2018/03/06 المتضمن توزيع  
الايرادات، النفقات و تعداد المناصب المالية لمراكز التكوين المهني و التمهين  
بعنوان السنة المالية 2018.  
المرفقات : 05 خمسة نسخ من مدونة الميزانية الاضافية لسنة 2018

السيد الوالي :  
يشرفنا ان نطلب من سيادتكم المصادقة على مشروع توزيع الاعتمادات المالية  
الاضافية لمركز التكوين المهني و التمهين المختلط بغرداية بعنوان السنة المالية 2018  
وذلك تبعا لاحكام القرار الوزاري المشترك رقم رقم 103 المؤرخ في 2018/03/06 المتضمن توزيع  
الايرادات، النفقات و تعداد المناصب المالية لمراكز التكوين المهني و التمهين بعنوان السنة المالية  
2018 وهي محددة كالآتي :

الايرادات - 88.944.000.00 دج ثمانية وثمانون مليون وتسعة مئة واربعة واربعون ألف دينار جزائري  
نفقات - 88.944.000.00 دج ثمانية وثمانون مليون وتسعة مئة واربعة واربعون ألف دينار جزائري

تقبلوا منا سيادتكم فائق التقدير و الاحترام

مدير المركز

محمد بن حمزة  
مدير المركز


المراقب المالي

رحيم خميس  
المراقب المالي

29 مارس 2018

سجلت تحت رقم 79 بتاريخ

الملحق رقم 02: طلب المصادقة

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	المادة	الباب
	<b>التكاليف الملحقة:</b>		VII
	1- الماء ، الغاز ، الكهرباء و الوقود.....	1	
	2- نفقات البريد و المواصلات و الرسوم المختلفة.....	2	
	3- نفقات كراء آلات حساب البريد و الإبقاء من التخفيض.....	3	
	4- مصاريف المساهمة في التسيير المتعلق بإدارة المناطق الصناعية.....	4	
	5- النشر و الإثماري.....	5	
	6- تأمين المباني ذات الاستعمال الإداري و الليداغوجي.....	6	
7- التوثيق و شراء الكتب المتخصصة.....	7		
	<b>مجموع الباب VII</b>		VIII
	<b>حظيرة السيارات:</b>		
	1- اقتناء و تجديد حظيرة السيارات.....	1	
	2- شراء الوقود و الزيوت.....	2	
	3- شراء العجلات.....	3	
	4- الصيانة ، إصلاح و شراء قطع الغيار المختلفة.....	4	
	5- تأمين السيارات.....	5	
	6- نفقات التزكيم و المراقبة التقنية.....	6	
	7- شراء قسيمة السيارات.....	7	
	<b>مجموع الباب VIII</b>		IX
	<b>مواد التدريب</b>		
	1- اقتناء مواد التدريب، الوقود و الزيوت لمورشات التدريب ..	وحدة	
	<b>مجموع الباب IX</b>		X
	<b>التغذية</b>		
	<b>تغذية المتربصين:</b>	1	
	1- داخلين: العدد x المدة x سعر الوجبة.....		
	2- نصف الداخلين العدد x المدة x سعر الوجبة.....		
	<b>وجبات مقدمة للمستخدمين:</b>	2	
	العدد x المدة x سعر الوجبة.....		
	<b>مجموع الباب X</b>		

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التكوين والتعليم المهنيين  
مديرية التكوين المهني بقرداية  
مركز التكوين المهني والتمهين المختلط  
الرقم : .....001 / م.ت.م. / م.ت.م. 2018

### مستخرج محضر جلسة مجلس التوجيه

في اليوم الثاني والعشرون من شهر مارس سنة ألفين وثمانية عشر و على الساعة التاسعة و النصف صباحا عقدت جلسة لمجلس التوجيه تحت رئاسة السيد جعفري عبد الرحمان مدير التكوين المهني للولاية و باعتبار ه رئيسا للمجلس و ذلك بقاعة الاجتماعات التابعة للمركز و بحضور السادة :

عضوا	الرزمة محمد	- ممثل عن المنير الولاني المكلف بالتربية
عضوا	عيسى رقاب	- ممثل عن المنير الولاني المكلف بالشباب والرياضة
عضوا	بن أحمد خديجة	- ممثل عن المنير الولاني المكلف بالنشاط الاجتماعي
عضوا	الشحمة رايح	- ممثل عن رئيس المجلس الشعبي البلدي غارداية
عضوا	شذائلية محمد	- ممثل عن القطاع الاقتصادي المستخدم
عضوا	بوشعالة عيسى	- ممثل منتخب عن مستخدمي الإدارة
عضوا	النايلي مصطفى	- ممثل منتخب عن أساتذة المركز

#### جدول الأعمال :

- قراءة التقرير الأدبي و المالي لسنة 2017 و مناقشته .
- قراءة مشروع توزيع الإعتمادات المالية الممنوحة للسنة المالية 2018 و مناقشتها ثم المصادقة عليها.

#### سير الجلسة :

افتتحت الجلسة من طرف السيد : مدير التكوين المهني بصفته رئيسا للجلسة إذ رحب بالحاضرين و شكرهم على تلبيةهم للدعوة و تمنى أن توج أعمال هذه الجلسة بأراء و مقترحات بناءة تقوم على تحسين مستوى أداء المركز و إلى ما يطمح إليه طالي التكوين بالكفيل الجيد لهم و تكوين عال يضمن لهم شغل بكفاءة عالية و بعده مباشرة أحال الكلمة للسيد :مدير المركز بصفته كاتبا للجلسة لقراءة التقرير الأدبي إذ تطرق إلى مناقشة التوصيات السابقة للمجلس ومدى تجسيدها إذ تطرق إلى ربط قنوات الغاز على مستوى المطبخ و بعد الإتصال بمصالح الحماية المدنية التي أكدت أن التوجيه صحيح و ضروري قمنا بتنفيذ العملية دون أي صعوبة ، أما فيما يخص العناد والتجهيزات التي تعاني من البطالة فقد تم تحويل تجهيز الألبوم إلى مركز متليلي مع برمجت تحويل جزء من الميكانيك إلى مركز قفمومة .

الملحق رقم 04: محضر جلسة مجلس التوجيه

- ثم تطرق إلى الحفاضة النظرية للتكوين و تعداد المتربصين الإقامي و المهين ،  
والتخصصات الجديدة تكوين تقني سامي ، إلى جانب المستخدمين و التعليم و الإدارة  
و المصالح . و وضعية المناصب المالية إلى غاية 2017/12/31 و فوائده المستخدمين  
ثم الفروع المسيرة حاليا بإجمالي عدد المتربصين (244) و كذلك بعدد المتمهين  
(563) متمهين و عدد التكوين المنتدب (48) متكونة أما بالنسبة للفئات الخاصة في  
مؤسسات إعادة التربية فهناك (90) متكون تاهيلي أي بمجموع عام قدر بـ (945)  
متكون .

- ثم أحال الرئيس قراءة التقرير المالي للسيد المحاسب الرئيسي للمؤسسة و بدوره بدأ  
بقراءة التقرير المالي إنطلاقا من حاجيات المؤسسة من الفرع الأول : نفقات المستخدمين ،  
ثم الفرع رقم (2) تسيير المصالح ثم الحساب الإداري مع ذكر الإستهلاكات و المشاريع  
المبرمجة مع ذكر المطالب الأخرى ، و بعد نهاية قراءة التقرير و جئت كلمة شكر  
للسيد مدير المركز لما أبدته من مجهودات معتبرة من أجل النهوض بالمركز و بطلبه منه  
الاهتمام الأكبر و وضع المركز في أولوياته .

- و لوحظ أن الإعتمادات الممنوحة بعنوان السنة المالية 2018 بالنسبة للفرع رقم 1 نفقات  
المستخدمين تغطي السنة كاملة للعمال المرسمين بما فيه مخلفات الأجور وكذا العمال  
المتعلقين .

- أما عن الإعتمادات الفرع 2 تسيير المصالح النفقات المتوقعة للسنة المالية حيث المبالغ  
الممنوحة في الباب تسيير المصالح وكذا العناية هناك تطوّر ملحوظ ولكن لا يمكن بما  
يتطلبه المركز من صيانة دورية لتسيير أفضل للورشات و طاقة إستيعاب كبيرة .

- و هو ما يطرح إشكال آخر أمام المجلس من حيث إمكانية تسيير هذه الميزانية دون ترك  
مخلفات مالية في آخر السنة .

و بعد ذلك تداولت الكلمة بين أعضاء المجلس الذين طالبوا مدى تجسيد توصيات المجلس  
السابق ، هنا تدخل مدير المركز موضحاً للتأكيد أنه بقت توصية واحدة لم تلجأ وذلك راجع  
لأسباب خارجة عن نطاقنا ، و بعد النقاش الذي كان الحظ الأوفر في إيجاد الحلول البديلة  
و تحمل الوضعية طبقاً للتوجيهات المركزية مع تكاتف الجهود لبلوغ مستوى أرقى بخدم التنمية  
الوطنية و وجود اليات أخرى لتظافر الجهود بين مراكز التكوين المهني ،  
و على إثر هذا إتفق المجلس بالإجماع على التوصيات التالية :

- 1- إعادة النظر في المبالغ الممنوحة لتسيير التجهيزات و ذلك راجع إلى طبيعة المنطقة .
- 2- تدعيم القسم الثاني وخاصة تسيير المصالح وذلك لتسيير الحسن والأمتل للمؤسسة
- 3- خلق اليات جديدة في التكوين الإنتاجي بالتنسيق مع مراكز أخرى حتى يتسنى للمركز الاستفادة من  
خدمات أقل تكلفة .

4- خلق تخصصات جديدة تتماشى مع متطلبات سوق الشغل لدفع الشباب إلى هذه التكوينات  
و تمت المصادقة بالإجماع من طرف أعضاء مجلس التوجيه على مشروع توزيع  
الإعتمادات المالية الممنوحة لسنة المالية 2018 .

و أخيراً رُفعت الجلسة في حدود الساعة الواحدة والنصف زوالاً من نفس اليوم والشهر  
و السنة المذكورين أعلاه .

من قبل السيد **عبد الحفيظ** مدير  
المركز الجهوي للإقامة  
والتكوين المهني

**عبد الحفيظ**



كاتب الجلسة

**عبد الحفيظ**

مدير المركز

عبد الحفيظ

مدير المركز

عبد الحفيظ

مدير المركز

عبد الحفيظ

مدير المركز





## الحوصلة العامة

### العنوان : I

88 944 000,00 الايرادات

88 944 000,00 مجموع العنوان I

### العنوان : II

88 944 000,00 النفقات

83 325 000,00 نفقات المستخدمين الفرع I

5 619 000,00 نفقات تسيير المصالح الفرع II

88 944 000,00 مجموع العنوان II

88 944 000,00 لوحظ و صودق على ميزانية التسيير لمركز التكوين المهني و التمهين لـ : المختلط بغرداية بعنوان السنة المالية 2018 و حدد بمبلغ

88 944 000,00

في الايرادات بقيمة تقدر بالارقام :  
وختت بالحروف : ثمانية وثمانون مليون وتسعمائة وأربعة وأربعون ألف دينار جزائري

88 944 000,00

في النفقات بقيمة تقدر بالارقام :  
وختت بالحروف : ثمانية وثمانون مليون وتسعمائة وأربعة وأربعون ألف دينار جزائري

0,00

أي بقائض في الايرادات بقيمة تقدر بالارقام :  
وختت بالحروف : صفر سنتيم

الوالي

مدير المركز

**Vu et Vérifier Par**  
**HANIDA N. DINE**

وزارة التكوين والتطوير المهنيين  
 مديرية التكوين والتطوير المهنيين لولاية غرداية  
 مركز التكوين المهني والمهني الممثل لولاية غرداية

الولاية: 36  
 رقم الملف: 1  
 تاريخ: 1 أفريل 2017

السنة المالية: 2017  
 بطاقة رقم: 001

ميزانية التوتة

1391 من الولاية 2017  
 رمز المركز: 47.11

الموضوع: اقتصاد

رقم	البيان	المادة	الرصيدة القديم	مبلغ العملية	الرصيدة الجديد
20	50	08	0,00 /	35 000,00 /	35 000,00 /

ملاحظات المتابعة

التعيين	تصاريح العيادات
<p><b>المراقب المالي</b> <b>فاره محمد</b></p>	

غرداية لني : 2017/04/13

مدير المركز  
 السيد: م. بن حورية

**الملحق رقم 06: وثيقة الأخذ بالحساب**

وضعية الاعتمالات المستزمنة بحسب التسقيف مورقوفة الى غاية 31 ديسمبر 2016

الولاية : طرابلس .  
 المؤسسة : مركز التكوين المهني والتشغيل المكاتب .  
 حوصلة الفروع الأول و الفروع الثاني

الرقم	الاسم	الاسم	الاسم	الاسم		الاسم	الاسم	الاسم	الاسم	الاسم
				الاسم	الاسم					
1	2 178 556,00	17 911 471,00	23 109 024,00	800 000,00	0,00	21 030 000,00	0,00	21 030 000,00	0,00	0,00
2	2 91 527,40	24 641 477,60	27 659 024,00	812 400,00	212 480,00	27 550 000,00	0,00	27 550 000,00	0,00	0,00
3	1 415,26	13 031 564,84	13 100 000,00	850 000,00	1 209 000,00	12 201 000,00	0,00	12 201 000,00	0,00	0,00
4	3 263 010,40	8 231 594,60	3 700 000,00	0,00	0,00	8 703 000,00	0,00	8 703 000,00	0,00	0,00
5	1 128 214,20	13 871 821,70	14 000 000,00	0,00	0,00	15 000 000,00	0,00	15 000 000,00	0,00	0,00
6	0,00	4,00	1,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
7	0,00	1 281 024,00	1 280 000,00	0,00	0,00	1 350 000,00	0,00	1 350 000,00	0,00	0,00
8	0,00	0,00	1 350 000,00	1 452 400,00	1 452 400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
9	3 648 732,48	78 161 284,54	85 039 500,00	1 452 400,00	1 452 400,00	88 800 000,00	0,00	88 800 000,00	0,00	0,00

الفرد 02

الاسم	الاسم	الاسم	الاسم	الاسم		الاسم	الاسم	الاسم	الاسم	الاسم
				الاسم	الاسم					
1	87,11%	88 825,00	419 142,00	480 000,00	80 000,00	362 000,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00
2	84,83%	85 428,86	152 214,10	287 784,00	0,00	0,00	0,00	287 784,00	0,00	0,00
3	87,28%	87 609,75	130 174,25	227 246,00	0,00	0,00	0,00	227 246,00	0,00	0,00
4	0,00%	8 000,00	4,00	1 000,00	0,00	0,00	0,00	1 000,00	0,00	0,00
5	0,00%	8 000,00	9,90	1 000,00	0,00	0,00	0,00	1 000,00	0,00	0,00
6	0,00%	500,00	250 010	3 000,00	0,00	0,00	0,00	3 000,00	0,00	0,00
7	04,46%	68 742,28	1 131 257,72	1 200 000,00	29 468,75	89 467,15	0,00	1 200 000,00	0,00	0,00
8	1,74%	68 706,00	245 221,00	310 000,00	1 758,00	41 75,00	0,00	202 000,00	0,00	0,00
9	3,89%	117 472,15	332 556,65	450 000,00	0,00	0,00	0,00	600 000,00	0,00	0,00
10	19,18%	1 428 815,25	2 671 859,75	3 500 000,00	0,00	0,00	0,00	3 500 000,00	0,00	0,00
11	0,00%	50 000,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00
12	88,28%	709,08	86 291,90	1 00 000,00	0,00	0,00	0,00	150 000,00	0,00	0,00
13	02,29%	2 242,47	278 977,53	300 000,00	0,00	0,00	0,00	350 000,00	0,00	0,00
14	11,02%	1 091 651,80	4 900 890,20	6 980 000,00	473 228,75	473 228,75	0,00	6 980 000,00	0,00	0,00

مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد  
 مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد

مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد  
 مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد

مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد  
 مدير المؤسسة  
 محمد بن عبد الحميد

وضعية الإختصاصات المتكررة والمستهلك الموقوف إلى غاية 31 ديسمبر 2017

مركز تكوين المهني والتشغيل بالعمالة.  
لمرداب.

حوصلة المبرور الأول و المبرور الثاني

النسبة	المبلغ	الخصم	المبلغ	المجموع		الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم
				-	+					
38.00%	3 438 271,86	40 866 155,50	10 284 908,00	- 444 249,54	4,00	0,89	20 414 883,39			
74.00%	7 837 534,00	24 771 995,56	30 429 238,04	0,30	8,00	6 973 740,00	20 414 883,39			
83.00%	2 960 000,00	1 805 1 958,14	15 445 568,65	0,30	1 458 048,30	11 990 000,00	12 380 000,00			
85.00%	3 785 666,66	7 924 480,89	8 239 892,93	0,08	2,83	1 900 000,00	2 388 000,00			
71.00%	4 542 113,36	12 113 185,04	17 644 900,00	0,09	0,93	1 044 888,78	15 603 899,99			
8.00%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
183.88%	0,00	1 836 232,56	1 836 232,56	0,82	8,06	489 240,00	1 489 799,56			
73.88%	6 602 217,27	23 181 784,23	87 204 800,00	1 930 000,00	1 688 890,00	11 264 000,00	11 698 688,00			

المبرور 01

النسبة	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم	المبلغ	الخصم
63.00%	33 889,80	18 440,56	38 000,00	190,00	1 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
93.87%	253,86	293 642,15	208 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
0.00%	1 000,00	0,00	889,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
0.88%	1 000,00	890,00	933,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
0.00%	1 836,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
83.00%	137 083,67	1 304 000,00	1 304 000,00	67 800,00	67 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
99.60%	58 147,77	293 887,94	293 887,94	293 887,94	1 738,00	17 725,58	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
00.00%	6,73	349 291,27	298 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
95.29%	17 848,70	2 482 151,30	2 598 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
0.00%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
00.00%	0,96	59 889,14	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
90.88%	2 388,34	248 691,36	250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
95.97%	115 371,52	4 745 954,24	4 866 000,00	98 911,35	98 911,35	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

مركز تكوين المهني والتشغيل بالعمالة  
المراقب المالي  
محمد بن عبد الله

مركز تكوين المهني والتشغيل بالعمالة  
المراقب المالي  
محمد بن عبد الله

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
République Algérienne Démocratique et populaire

سند الطلب	رقم: 2016/87
تاريخ: 2016/12/05	

التعريف بالمصلحة	
التسمية:	مركز التكوين المهني و التمهيدي المختلط
رمز المميز (الامر بالصرف):	139000
العنوان:	ص.ب. 49 مرماه-غرداية.
الهاتف و الفاكس:	029.23.00.51 / 029.23.00.49

التعريف بالمعامل الاقتصادي	
الاسم و التلقب:	بلخير زرقاط
أو اسم الشركة (التحديد الشكل القانوني):	التصليح الميكانيكي للسيارات، التصليح المنخصص و بيع قطع ميكانيكية لكل السيارات و تصنيع كهرباء السيارات، عجلات مطاطية
وتصرف لحساب:	زرقاط بلخير
العنوان:	شارع 05 جويبية - ص.ب. 294 سيدي إيجاز غرداية
الهاتف و الفاكس:	029.26.99.39
رقم السجل التجاري:	01   3011147
رقم التعريف الجبائي:	197747050068713
رقم التعريف الاحصائي:	197747050068713
رقم الاعتماد:	/
كثف الحسابات البنكية (أو البنكية):	BEA :002000280282200230896

هذا الحيز مخصص لمصلحة الرقابة المالية لوضع خاتم الملائمة في ضل مراقبة و متابعة

29 ديسمبر 2016

موضوع الطلب (بالتفصيل):		اشغال	<input checked="" type="checkbox"/>
الهاتف: 08 المادة: 03 حظيرة السيارات		لوازم	<input checked="" type="checkbox"/>
شراء العجلات		خدمات	<input type="checkbox"/>
		نققات المسيير	<input checked="" type="checkbox"/>
		نققات التجهيز	<input type="checkbox"/>
		نققات أخرى	<input type="checkbox"/>

الرقم	البيانات	وحدة القياس	الكمية	السعر الوحدوي	المبلغ
	PNEU /	U /	1	13700.00	13700.00
	PEUGEOT PARTNER 03374.311.47				
	غير خاضع للضريبة				
				المبلغ بدون رسوم	13700.00
				مبلغ الرسم على القيمة المضافة (17%)	2329.00
				المبلغ باحتساب كل الرسوم	16029.00

كلف سند هذا الطلب على المبلغ الاجمالي المعروف: ستة عشرة ألف وتسعة و عشرون دينار جزائري و 00 سنتيم

لتزم المتعامل الاقتصادي بتنفيذ هذا الطلب حسب الشروط المحددة صدر التمويل: الميزانية

تد مدة التسليم أو التنفيذ بيوم واحد و هذا ابتداء من تاريخ امضاء هذا السند

ب: غرداية في: المصلحة المتعاقدة

الملحق رقم 09: سند الطلب رقم 87

لا يمكن اعادة المداخلة من المرسوم رقم 157 لسنة 2015 في شأن تنظيم المصالحات التجارية بموجب الترخيص الصادر في 15 كانون الثاني 2015 و المرسوم رقم 157 لسنة 2015 في شأن تنظيم المصالحات التجارية بموجب الترخيص الصادر في 15 كانون الثاني 2015 و المرسوم رقم 157 لسنة 2015 في شأن تنظيم المصالحات التجارية بموجب الترخيص الصادر في 15 كانون الثاني 2015

غير مدفوعة على 15 مارس 2015

جورد حظيرة السيارات لقطاع التكوين المهني  
لمراقبة على بداية السنة 2015

المستوردة الجزائرية للسيارات الوطنية المدفوعة

وزارة التكوين و التعليم المهنيين  
مطابقة التكوين المهني  
وإدارة التكوين المهني  
مطابقة إدارة الوسائل و متابعة المستفيدين  
مكتب التكوين المهني  
مكتب التكوين المهني

سنة الاستيراد	الرقم	عدد سيارات	رقم التسجيل	نوع و اسم السيارة	المستوردة	الرقم
2005	موزيت	05	01225.305.47	TOYOTA HILUX/CABINE	مطابقة التكوين المهني و التعليم	01
2001	موزيت	05	00285.101.47	TOYOTA COROLLA		
2009	موزيت	05	01379.109.47	GOLF POLO		
2009	موزيت	05	04320.112.47	PEUGEOT PARTNER		
2012	موزيت	05	00611.103.47	PEUGEOT PARTNER		
2003	موزيت	03	01391.206.47	CANION CITRINE SONACCHIE K120		
2006	موزيت	03	01391.206.47	CANION CITRINE SONACCHIE K120		
2008	موزيت	05	01787.108.47	سيارة CITROEN		
2008	موزيت	26	01784.008.47	سيارة CITROEN		
2008	موزيت	02	02851.311.47	PEUGEOT PARTNER		
2011	موزيت	02	03989.313.47	CITRION BERLINGO		
2013	موزيت	02	00483.189.47	PEVAULT EXPRES		
1989	موزيت	05	00356.102.47	PEUGEOT PARTNER		
2002	موزيت	03	09372.209.47	CANION HUNDAI		
2009	موزيت	05	09374.311.47	PEUGEOT PARTNER		
2011	موزيت	05	00432.102.47	PEUGEOT PARTNER		
2002	موزيت	05	01720.314.47	HUANGHAI		
2014	موزيت	02	00185.204.47	CANION BENE TOYOTA		
2004	موزيت	05	02017.313.47	PEUGEOT PARTNER		
2013	موزيت	07	00267.351.47	RENAULT 21		
1991	موزيت	05	01453.313.47	HUANGHAI		
2013	موزيت	05	00844.103.47	PEUGEOT PARTNER		
2009	موزيت	03	03073.211.47	CANION HINO		
2011	موزيت	05	00220.314.47	HUANGHAI		
2014	موزيت	02	03280.113.47	CITRION BERLINGO		
2013	موزيت	02	03280.113.47	CITRION BERLINGO		
2004	موزيت	05	01023.104.47	CITRION BERLINGO		

الملحق رقم 10: حالة حظيرة السيارات 2016

## الملحق رقم 11: التقرير التقديمي

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
République Algérienne Démocratique et Populaire

المصلحة المتعاقدة

السيد: مدير مركز التكوين المهني و التمهين المختلط غرداية ولاية غرداية

تقرير تقديمي

الإجراءات المكيفة

موضوع الإستشارة

(عرض شامل لفحوى الإستشارة: طلب شراء رقم 2016/87 بتاريخ 2016/12/05 الخاص حظيرة السيارات- شراء العجلات

المصلحة المتعاقدة: السيد: مدير مركز التكوين المهني و التمهين المختلط غرداية  
السيد: مدير مركز التكوين المهني و التمهين المختلط غرداية  
أعد هذا التقرير التقديمي وفقا لأحكام لاسيما المادة 19 من المرسوم الرئاسي رقم 15-247 المؤرخ في 2 ذي الحجة عام 1436 الموافق لـ 16 سبتمبر سنة 2015 ، يتضمن تنظيم الصفقات العمومية و تفويضات المرفق العام برفق الإلتزام بالنفقة ، حيث يهدف هذا التقرير التقديمي إلى تبرير الإستشارة المؤداة ، من جهة ، تطبيقا لأحكام لاسيما المواد 13 إلى 22 من المرسوم الرئاسي المذكور ، و من جهة أخرى ، إختيار للتعامل المقبول.

عرض شامل:

+ طبيعة الطلب : أشغال  لوازم  خدمات

+ موضوع الطلب : حظيرة السيارات- شراء العجلات

+ آجال التنفيذ أو التسليم : خلال يوم واحد.

+ المبلغ الإجمالي للطلب : 13.700,00 ( بدون الرسوم )

+ المبلغ الإجمالي للطلب : 16.029,00 ( باحساب كل الرسوم )

+ المبلغ الإجمالي للطلب باحساب كل الرسوم: (بالحروف): ستة عشرة ألف و تسعة وعشرون دينار جزائري و 00 سنتيم.

## الملاحق

### تقرير تقديمي

#### I- الإجراءات المكيفة : الإستشارات و معايير الإنقاء

##### 3- تعليل الإجراء:

تم نشر هذه الإستشارة في أوسع نطاق تحقيقاً لمبدأ حرية الوصول للطلبات العمومية و المساواة في معاملة المترشحين وشفافية الإجراءات للإنتقاء أحسن عرض من حيث المزايا الاقتصادية و ذلك حسب الفقرة الثانية من المادة 14 من المرسوم الرئاسي رقم 15-245 للمؤرخ في 16 سبتمبر 2015

##### 2-معلومات حول إجراء الإستشارة:

الإشارة إلى 2016/11/03 بمركز التكوين المهني و التمهين المختلط و رسالة الإستشارة رقم 2016/04 تمت دعوة المتعاملين الإقتصاديين لحضور جلسة فتح الأظرفة الخاصة بالإستشارة في تاريخ 2016/11/10 على الساعة العاشرة صباحاً.

##### 3- الأهلية :

\* العرض التقني : تصريح الإكتتاب- السجل التجاري-مستخرج الضرائب بطاقة التسجيل الضريبي- شهادة أداء للمستحقات.

\* العرض المالي : رسالة العرض فاتورة شكلية 2016.

4- التعريف بالمتعاملين الإقتصاديين الذين تمت إستشارتهم:

ملاحظة	مرجع و تاريخ رسالة الإستشارة	المتعاملين الإقتصاديين الذين تمت إستشارتهم
	2016/001 بتاريخ 2016/11/03	لحرش موسى
	2016/001 بتاريخ 2016/11/03	بيجو للسيارات
	2016/001 بتاريخ 2016/11/03	زرقاط بلخير

##### 5- تقييم العروض :

في الثاني و العشرون من شهر نوفمبر ألفين و مئة عشر على الساعة العاشرة صباحاً تمت عملية تقييم العروض و بعد الدراسة قررت اللجنة إستاد عملية الترمين إلى الممون : زرقاط بلخير لكونه قدم أحسن عرض من حيث المزايا الاقتصادية بمبلغه للعروض المقدرة: 16.029.00 للمدة التكوينية.  
\* تقدم العروض المقدمة من طرف المتعاملين الإقتصاديين.

الرقم	المتعاملين الإقتصاديين المقدمين عرض بعدما تمت إستشارتهم	الملاحظة
01	لحرش موسى	
02	بيجو للسيارات	
03	زرقاط بلخير	

##### 6- ترتيب العروض:

الرقم	المتعاملين الإقتصاديين الذين تمت إستشارتهم و المرتبين حسب نتائج العروض (ترتيباً تنازلياً)	تعليق
01	لحرش موسى	بمبلغ: 19.152.32
02	بيجو للسيارات	بمبلغ : 17.008.46
03	زرقاط بلخير	بمبلغ : 16.029.00

7- التفاوض مع المتعامل الإقتصادي أول المتعاملين الإقتصاديين الذين رست عليهم الإستشارة: لا شيء.

8- معلومات مختلفة : لا شيء.



تقرير تقديمي  
II - التمويل و القيد الميزانياتي

3- التمويل و القيد الميزانياتي :

- \* ميزانية المركز التي يقصد بها الطلب (نفقات التسيير).
- \* تحديد مصدر و مراجع مقرر التمويل ( الرقم، التاريخ، تاريخ، المراكل.....).
- \* تفيد الميزانياتي: حظيرة السيارات - الباب الثامنة - المادة الثالثة - شراء العجلات.
- \* في حالة ما إذا كان القيد على نفقات (ميزانية) التسيير إعطاء للمواصفات الضرورية أحسن عرض من حيث المزايا الاقتصادية (الأقل ثمن) - رخصة البرنامج: لا شيء
- ب- الإلتزام: إظهار.
- مبلغ الإلتزامات المطلوبة: 16.029.00 دج

III- العناصر المكونة لمبلغ الإلتزام من أجل تأشيرة المراقب المال

- 7- بطاقة الإلتزام.
- 8- سند الطلب أو العقد عند الإقتضاء.
- 9- هذا التقرير التقديمي .

10 يونيو 2016

المصلحة المتعاقدة  
التوقيع: [Signature]  
الختم: [Red Seal]

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة المالية

المديرية العامة للميزانية

المديرية الجهوية للميزانية ورقلة

المراقبة المالية لدى بلدية غرداية

غرداية في 31/11/2016

السيد (الأمر بالصرف) مدير مركز التكوين  
المصوب المستقلة غرداية

## مذكرة رفض مؤقت رقم 46

الموضوع :

ميزانية لتسيير المستنقح بين السنة 2016

ب ا رقم 03 - 05 في 28 ديسمبر 2016 المبلغ 142,50 123 16 029,02

طبعة العملية و تائق التزام

إسناد فصل II - 08 - 09 المادة 03 - و حيدة

المرجع : (المرسوم التنفيذي 414 / 92 في 14/11/1992) معدل و متمم بالمرسوم التنفيذي 374 / 09 في 16/11/2009

يشرفني أن أحيطكم علما بأن الملف المذكور في الموضوع لا يمكن أن يحظى

بإشورتي وذلك للأسباب التالية :

II - 08 - 03 - يرجى التنفيذ بأحكام المراسل رقم 00039

II - 09 - و حيدة (المؤرخة في 04 جانفي 2016)

و الترخيص يخص ملكة أنت لا يمكن تجاوز نسبة

1,50 فيما يخص اللوازم من المبلغ الأجنبي

(1) تذكر بالصحة (2) المراسل لكل بان على حسب و كذلك موضوع

التقارير الدائرية باللوازم تجاوز مبلغ ما بين دينار و مائة

يستوجب استشارة (تقرير تقديمي) للمقارن أحكام المادة

15 من المرسوم الرئاسي 2471 المؤرخ في 16 أكتوبر 2015

المتضمن لتعليم الصداقات العمومية و توضح المرفق العام

(2) ملاحظات أخرى :

لرجاء المذكرة مع امضاءها

و فتحها يعاد الملف بدون تأشيرة : من طرف الأمر بالصرف

نسخة مرسلة إلى

المراقب المالي



المراقب المالي  
فزاره محمد

الملحق رقم 12: مذكرة رفض مؤقت

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة المالية

المديرية العامة للميزانية

المديرية الجهوية للميزانية ورقلة

المراقبة المالية لدى بلدية غرداية

غرداية في 31/12/2016

السيد (الأمر بالصرف) مدير مركز التكوين  
المصرف المتعلق غرداية

## مذكرة رفض مؤقت رقم 46

الموضوع :

ميزانية تسيير المستخدمين السنة 2016

ب أرقام 03 - 05 في 28 ديسمبر 2016 المبلغ 142,50 123 16 029,00

طبيعة العملية و تأسق التزام

إستاد فصل II - 08 - 09 المادة 03 - وحيدة

المرجع : (المرسوم التنفيذي 414 / 92 في 1992/11/14) معدل و متمم بالمرسوم التنفيذي 374 / 09 في 2009/11/16

يشرفني أن أحيطكم علما بأن الملف المذكور في الموضوع لا يمكن أن يحظى

بإشيري وذلك للأسباب التالية :

II - 08 - 03 - برحب النتيجة بأحكام المراسلة رقم 000039

II - 09 - وحيدة - المؤرخة في 04 جانفي 2016

و التي تنص على أنه لا يمكن تجاوز نسبة 1,50 فيا يخص اللواتج من المبلغ الإجمالي

(1) تذكر بالصوح (2) للمرايحة لكل باب على حدى و كذلك مجموع

التفقات الدائرية باللواتج تجاوز مبلغ مليون دينار عملا

بمسترجع استشارة (تقرير تقديم) المتعلق بأحكام المادة

21 من المرسوم الرئاسي 15 / 1471 المؤرخ في 16 أكتوبر 2015

المتضمن تنظيم الصفقات العمومية و تفويض المرفق العام

(2) ملاحظات أخرى :

لرجاء المذكرة مع امضاءها

رقتها يعاد الملف بدون تأشيرة : من طرف الأمر بالصرف

المراقب المالي



المراقب المالي  
فاندر محمد



الملحق رقم 13: مذكرة الرفض بعد رفع التحفظ

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

24 يونيو 2015  
معدية التكوين والتقييم المهنيين لولاية غرداية  
مركز التكوين التقييم والتقييم المختلط لولاية

28

التمهنة المهنية	2015/	رقم الوثيقة
		003

الموضوع: بطاقة

الرقم	الرقم	الرقم	الرقم	الرقم	الرقم
03	03	03	03	03	03

ملاحظات إضافية

	التعيين
شراء العقار	

28

شهادة

التقييم والتكوين المختلط لولاية غرداية

مركز التكوين التقييم والتقييم المختلط لولاية

28

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
République Algérienne Démocratique et populaire

سند الطلب	رقم: 2017/39	تاريخ: 2017/12/19
-----------	--------------	-------------------

هيز مخصص  
لمصلحة مراقبة  
المالية

2017 20

2058

هذا العيز مخصص  
لمصلحة مراقبة المالية  
لوضع خاتم التأشير  
في مثل مراقبة  
(ومتابعة)

التعريف بالمصلحة	
التسمية: مركز التكوين المهني والتمهين المعطلات	رقم التسيير (الامر بالمصرف): 139 000
العنوان: ص.ب 49 مرزا - غرداية	الهاتف والفاكس: 029.23.00.51
المبلغ: 029.23.00.49	

التعريف بالمتعامل الاقتصادي	
الاسم والتقييد: / بلخير زرقاط	او اسم الشركة (تحديد الشكل القانوني):
النشاط: التصنيع الميكانيكي للسيارات - التصنيع المتخصص و بيع قطع ميكانيكية لكل السيارات وتصلح كهرباء السيارات وبيع العجلات	تصنيف الحساب: / زرقاط بلخير
العنوان: شارع 05 جويلية - ص.ب 294 سيدي اعجاز - غرداية	الهاتف والفاكس: 029.26.99.39
رقم التعريف التجاري: 3011147 / 01	رقم التعريف الحاسبي: 197747050068713
رقم الاعتماد: /	رقم التعريف الاحصائي: 197747050068713
كثف الحسابات البنكية (أو البريوية):	BEA: 00200028028220030896

موضوع الطلب (بالتفصيل):		نقلات تسيير	نقلات
الباب 08 المادة 03 حظيرة السيارات		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
شراء العجلات		<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

الرقم	البيانات	وحدة القياس	الكمية	السعر الوحدوي	المبلغ
01	عجلات مطاظية 914	U	5	5 300.00	26 500.00
	PEUGEOT PARTNER 03374.311.47				
المبلغ بدون رسوم					26 500.00
ضلع الرسم على القيمة المضافة (19%)					5 035.00
المبلغ باحتساب كل الرسوم					31 535.00

أوقف سند هذا الطلب على المبلغ الاجمالي (بالحروف): واحد وثلاثون الف وخمسة وخمسة وثلاثون دينار جزائري و 00 سنتيم

يقتزم المتعامل الاقتصادي بتفصيل هذا الطلب، حسب الشروط المحددة

مصدر التمويل: العيزالية

تقدر مدة التسليم أو التنفيذ بـ: (30 يوم) 01 شهر، و هذا ابتداء من تاريخ ابطاء هذا السند

بـ: غرداية  
في: .....  
المصلحة المتعاقدة

03 مارس 2017  
 حظيرة في .....

الجمهورية العربية السورية - المديرية العامة للمحاسبة

جريدة حظيرة السيارات للقطاع الحكومي المهني  
 لولاية قرداية لسنة 2017

وزارة التكوين و التعليم المهنيين  
 مديرية التكوين المهني  
 ولاية قرداية  
 مديرية إدارة التكوين و التوظيف و التوجيه الاستشاريات



رقم	الموسسة	صنف و نوع السيارة	رقم التسجيل	عدد المقاعد	الرقم	سنة الاستعمال
01	مديرية التكوين المهني و التوظيف	TOYOTA HILUX/CABINE TOYOTA COROLLA	01225.305.47 00285.101.47	05 05	05	2005 2001
02	السجدة لورش التكنسين في التكوين المهني	GOLF POLO PEUGEOT PARTNER CANYON CIBRE SOJACONE K120	01379.109.47 04320.112.47 01391.206.47	05 05 03	05	2009 2012 2006
03	مركز التكوين المهني المنظم	سوزوكي CITROEN TOYOTA PEUGEOT PARTNER	01787.108.47 01784.408.47 02851.311.47	05 26 02	05	2008 2008 2011
04	مركز التكوين المهني ابلات	CITROEN BERLINGO PEUGEOT EXPRES PEUGEOT PARTNER	03989.313.47 00483.189.47 00356.102.47	02 02 05	05	2013 1989 2002
05	مركز التكوين المهني القرداية 01	CANYON HUNDAY PEUGEOT PARTNER PEUGEOT PARTNER HUANGSHAI	03322.209.47 03374.311.47 00432.102.47 01720.314.47	03 05 05 05	05	2009 2011 2002 2014
06	مركز التكوين المهني بطاني	CANYON BENE TOYOTA PEUGEOT PARTNER PEUGEOT PARTNER HUANGSHAI	00185.204.47 02037.313.47 00611.103.47 01453.313.47	02 05 05 05	05	2004 2013 2003 2013
07	مركز التكوين المهني بطاني	PEUGEOT PARTNER CANYON BENE CANYON BENE	00844.103.47 03073.211.47 00220.314.47	05 03 05	05	2003 2011 2014
08	مركز التكوين المهني بطاني	CANYON BENE CANYON BENE	00220.314.47 03280.313.47	05 02	05	2014 2013
09	مركز التكوين المهني بطاني	CITROEN BERLINGO	01023.104.47	05	05	2004

